

Colom, uno de los grandes científicos de Mallorca.

## Guillem Colom, Medalla de Oro de la Comunitat Autònoma

El insigne sollerie Guillem Colom i Casanovas ha sido distinguido con la medalla de oro de la Comunitat Autònoma. Colom, uno de los más grandes científicos que ha tenido Mallorca, es un micropaleontólogo de fama internacional. Nació en Sóller el 10 de agosto del año 1900. Fue alumno en la disciplina de Geología del también gran científico mallorquín Bartomeu Darder Pericás y también del francés Paul Fallot, decidiéndose Colom por profundizar en el campo de la Micropaleontología.

Estudiante en la Universidad de la Sorbona, en Francia, no ha cejado nunca en su empeño por publicar libros y artículos científicos, dejando así un importante bagaje para sus continuadores. Los trabajos publicados por Colom superan los 170 títulos. Las compañías petrolíferas norteamericanas fueron las grandes interesadas en los descubrimientos de Colom, sobre todo cuando estas perforaban las tierras y, sobre todo, las costas españolas. Otra de las facetas del investigador fue la de dar forma a los primeros estudios paleontológicos de la postguerra española, sobre todo para aplicarlos a la investigación de nuevas fuentes de energía.

## Vallcaneres deixa la Creu Roja sense haver aconseguit una clínica per a Sóller

Joan Vallcaneres Elies, de 68 anys, ha dimitit com a President de la Creu Roja de Sóller. "Me'n vaig endarrerir d'una cosa: no haver pogut assolir una petita clínica per a Sóller. An es qui m'havia d'ajudar en es seu moment, li fugí es coratge", digué, comentant la seva llarga gestió al nostre company Jaume Albertí Vallcaneres comentà que "l'any 1.954, quan ja se me nomenà vice-president, vaig insistir en que Sóller arribés a tenir una ambulància: "Vaig començar la campanya amb En Miquel "Pinoi", director del "Sóller".

En aquest sentit, el president dimitit insistí en que "ajudat per el director del Setmanari, prepararem un questionari que vaig enviar a ses autoritats, entitats i persones benestats de Sóller, cara a aconseguir unes primeres subvencions i subscripcions que animassin també després an es solleries a col·laborar-hi econòmicament. Es resultat va ser depriment: ni una pesseta, ni una ajuda".

Comentant es seu acomiadament digué que "podeu creure que m'agafa plorera; son molts d'anys de treballar entre aquestes quatre parets". Així mateix, afirmà que "Sóller és la Seu més antiga de Mallorca, inaugurada l'any 1.907; ja començà amb signes de pobresa, beneint-se només una bandera i una camilla". Joan Vallcaneres afegeix que també son pare fou secretari de l'entitat l'any 1.914 i que sa mare, Constància Elies, va ser infermera. "S'actual cal se comprà el 1.932 per 20.000 pessetes, i inicialment només tenia una taula i una vitrina", comentà.

"Son tants ets accidents greus que hem hagut d'atendre que ses mans par-

larien per noltros", afegí Vallcaneres, que contà com l'any 1.959 un avió austríac que tornava al seu país després de deixar 40 persones a Palma, topà amb les rodes damunt Alfàbia i es fé boscins. Encara n'hi ha d'escampats. "I com aquests de molts altres on sempre sa Creu Roja Local hi ha estat present i ha demostrat sa necessitat de tenir-la a Sóller", comentà Vallcaneres.

### MÉS PERSONAL VOLUNTARI QUE ARA

"Anys enrera hi havia més personal voluntari que ara. Avui només som vuit o nou i contrasta amb sa vintena que eren abans, durant sa fornada de Joan Far. I això que en temps que te cont haviem d'anar a peu a cercar s'accidentat, fins allà on fos, fent d'ambulància primitiva una camilla que li vàrem posar rodes".

La Guerra Civil fa que la Creu Roja local posi un servei d'urgència en Es Port, amb un dispensari. A Joan Vallcaneres se'l fa cap del local, a la vegada que n'és el practican auxiliar. Es pot dir que aquest és el seu primer càrreg de responsabilitat: i finida la guerra, a l'entorn de 1.943, és elegit vocal. "Llavors era una jove rebel, únic jove de sa Junta, i amb saba nova. Volia aconseguir coses, però es vells m'aturaven ses cames. Es meu gran somi era tenir una ambulància, perquè du un ferit o malalt a Palma en un cotxe particular, sense condicions, o dins un vagó des tren era inhumà."

"Són tants ets accidents greus que hem hagut d'atendre que ses mans par-



Aquest mes una ambulància nova, pagada pes Govern Autònom.

## Félix Pons se reunió cón la Premsa Forana

Félix Pons, Ministro de Administración Territorial, se reunió la noche del pasado jueves con los representantes de la Premsa Forana. Pons reconoció "la labor realizada por la Prensa local que de cada día va adquiriendo una mayor influencia en sus respectivas zonas". Estaban presentes en la reunión Josep Moll, secretario general de la FSB, Francesc Triay, portavoz socialista en el Parlament y Salvador Cánoves por la Unión

Socialista de Mallorca.

Extendiéndose en su gestión como ministro, Pons indicó que "estamos trabajando bien en la modernización del Estado. Lo hacemos sin triunfalismos pero eficazmente". Refiriéndose de nuevo a la Premsa Forana, señaló que "está consiguiendo una mayor atención por parte de los ciudadanos".

En una próxima edición ampliaremos el contenido de esta importante reunión.

## Las lluvias causaron importantes desperfectos en las carreteras de Sóller

A consecuencia de la fuerte tromba de agua que asoló el valle sollerie, al final y principio de la semana, las tres carreteras que tienen acceso a la ciudad, sufrieron grandes desperfectos, por lo que en algunas fue necesaria la intervención de la Policía, como ocurriría con la del Coll, en la cual se desprendió una gran piedra

interrumpiendo el tráfico por algunos momentos. Otros tramos fueron desprendiendo tierra y piedras por lo que era necesario circular con mucha precaución. La carretera de Deya, ya dificultosa de siempre, también conto con numerosos desprendimientos a lo largo de sus tramos.

También en la del Puig Major, y Lluc, tuvo que recurrir a la retirada de numerosas piedras, que dificultaban el tráfico.

En la carretera de la famosa urbanización de Muleta, se notó el fuerte temporal de agua, cayendo un gran tramo de la calzada por lo que fue necesario que la Policía, señalizara una

importante extensión de la misma, dado que la circulación por la zona es sumamente peligrosa.

A pesar de todo hay que decir que este agua soluciona los problemas de las fuertes sequías que en los últimos tiempos nos vienen asolando.

MARIA VAZQUEZ

## El Tren se financia "haciendo milagros"

El director del Ferrocarril de Sóller, Rafael Sierra, afirmó que "nos financiamos haciendo milagros". A su vez, comentó que "la temporada turística empezó este año tarde y baja, puesto que hasta mediados del mes de julio no vino el tráfico normal", si bien subrayó que "al final de temporada la situación fue mejor y hemos podido tener un tráfico normal.

Por otra parte, indico que "a lo largo de este

año se han renovado completamente casi dos kilómetros de vía". A su vez, señaló que su compañía piensa realizar mejoras en el tranvía, sobre todo en la mejora de los raíles. Refiriéndose al aspecto económico del próximo año, Rafael Sierra afirmó que esperaban problemas con la aplicación del IVA, pero se mostró confiado en el futuro del Ferrocarril.

(Pág. 6)





## SOLLER

Semanario de  
Información  
local

(3a Epoca)  
Depósito Legal:  
P.M.280-1958

Redac. y  
Admón:  
En Palma:  
San Felio, 17  
Tel: 216110

EN SOLLER  
CA'N NOGUERA  
CALLE DEL MAR 81  
630601

Fundado en 1885,  
por Don JUAN  
MARQUES ARBONA  
Editado por  
MAJORCA DAILY  
BULLETIN S.A.

PRECIO 30 PESETAS

Director:

D. Miguel Marqués  
Coll.

Cap de Redacció  
Juan Riera.

Colaboradors:  
Jaume Alberti

Miguel Amengual

Josep Estades

Nicolás Díez

Jaume Enseñat

Joan Estades

M. Ferrá Martorell

Felicidad García

Miquel Gual

María Marqués

Joan Oliver

Toni Oliver

Plàcid Pérez

Vicenç Terrasa

Vicenç Pérez

María Vázquez

Pere Vicens

Antonio Socías Puig

Foto informació:

Noguera

Foto deportes:

Deyá



## COL. LOQUIS DES DISSABTE



per Miquel Ferrà i Martorell

Bones en general han estat les pluges d'aquests darrers dies, llevat de qualque cas de inundació com el que esdeviní al carrer de Santa Catarina del Port. I ha estat notícia la dimissió de Joan Valcaneras com a President de la Creu Rotja després de mig segle i pico d'una tasca ben meritòria i de més de vint anys com a president al front d'una de les nostres institucions locals més modeliques. L'esmentada dimissió no té altre motiu que la demanda d'un merescut descans per motius d'edat. Des d'aquí, moltes gracies estimat amic per la bona gestió de tots aquests anys, gracies en nom de tots. El balanç de la tasca és més que favorable.

—I no fa massa dies es

reuní l'entitat del Consell Insular Coordinadora de Biblioteques i on de moment Soller no hi consta. Llàstima. En canvi en formen part les biblioteques municipals de Valldemossa i properament, Fornalutx. Es una necessitat bàsica que els fornaltuxencs tendran resolta. Enhorabona. A Soller aquesta necessitat queda en bona part coberta per l'existència d'altres biblioteques no-municipals, però de totes maneres, ja que per massa pa no hi ha mal any...

—Ja t'entenc. Però tot és cosa de temps, ha que crec que també s'estant fent gestions en aquest sentit...

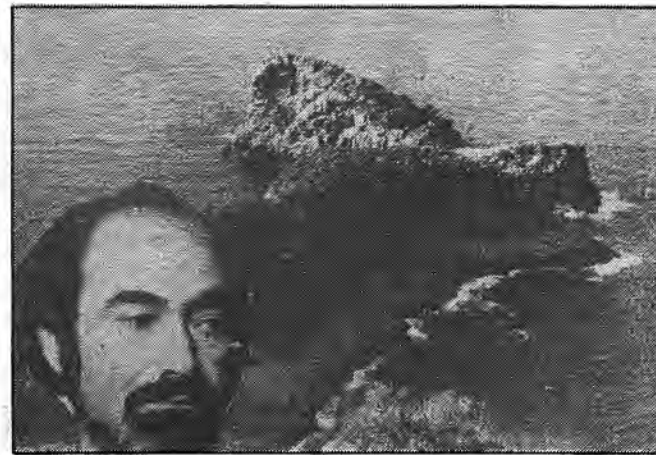
—També es nova que la Conselleria d'Educació i Cultura en col·laboració amb el departament de

Llengua Catalana de la Facultat de Filosofia i Lletres ha tret a llum la publicació de quatre o cinc fascicles on s'intenta donar una visió cronològica dels escriptors balears, la seva vida i obra, des de Ramón Llull als nostres dies. En el primer fascicle hi ha en Ramón Llull, A. Turmeda, G. Maura, Costa i Llobera, Joan Alcover, Mossén Alcover, G. Alomar, Salvador Galmés, F. de B. Moll, Llorenç Moya i el nostre benivolgut i recordat Guillem Colom i Ferrà. De totes maneres aquesta mena de reculls o antologies o apunts oficials fan una mica de por, ja que hem vist que ben sovint comporten inexplicables absències...

—Ja ho veurem en esser cuit...

—I nova rara fou també l'estranya llum en forma de creu en el cel, entre Bunyola i Soller. Segons els entessos no és cap Ovi sino un fenomen natural de reflexió de llum que esdevé desde fa més de vint anys... Una raresa!

—Si. Una raresa de la geografia celestial que ha



El rus Mark Drobinsky, un músic enamorat de Deià.

duït a moltes especulacions fantàstiques...

—I no tan fantàstic és el mal que fan novament les bandes de cans salvatges i assessins que fa poc mataren a una desena d'ovelles a Son Puça amb la consegüent pèrdua d'alguns cents de mils de pessetes! Cada any tenim la mateixa cançó!

—I anant a cançons més amables, voldria destacar els concerts de Son Marroig, que ja tenen una categoria internacional i on ha actuat

el xelista soviètic Mark Drobinsky amb obres de Bach, Haendel i Weinberg! Enhorabona una vegada més als organitzadors de Son Marroig!

—I ja per acabar alguns mots sobre la convocatòria del Primer Certamen Literari Vila de Consell, de Narrativa Humorística, un gènere ben necessari en els temps que estam on sobren les llàgrimes i manquen les rialles.

—I que ho diguis!

## Anecdotalari Fornaltuxenc

1.885 - 1.985

per Joan Estades de Montcaire

1.976-28. Em faig càrrec de la Delegació Comarcal d'Obra Cultural Balear per a la Comarca de Soller.

1.887-29. A casa dels senyors Sebastià Arbona Vicens (Cabana) i Maria Busquets Solivellas (Reó) neix el seu primogènit Josep que, anys més endavant, ocuparà en dues ocasions 1.934-1.936 i 1.947-1.954

la batlia de la seva vila nativa.

1.895-29. Dimiteix el Secretari de l'Ajuntament Guillem Mayol Barceló (des Moli). El reemplaça, interinament, Bernat Mayol Ros (Passador).

1.915-29. L'Ajuntament de Fornalutx acorda subhastar el Casot "Sa Presó.

## Entre tus piernas

toda la ternura de hiel  
toda la dulzura nauseabunda  
todo el misterio se reconcentra  
donde tus dos piernas se juntan  
como un mundo platónico aparte  
donde es imposible asomar la Razón

mi cielo está allí donde tus dos piernas se juntan.

PEDRO FRONTERA

## IGNACIO J. CERDA COLOM

— INSTALADOR AUTORIZADO —

INSTALACIONES Y REPARACIONES ELECTRICAS

MONTAJES ELECTRICOS - ACOMETIDAS

ESTUDIOS DE ILUMINACION

AUTOMATISMOS

PRESUPUESTOS A SU DISPOSICION

Camí de Ca'n Pauet, 8 Telf. 63 18 42 - SOLLER

## Juny

1.910-30. Per una carta del Consol d'Espanya a Narbonne, Xavier Resungles, es té notícia que Francesc Mayol Alberti, nascut a Fornalutx l'any 1.883 i fill de Jordi i Maria, fa el servei militar en el exercit francès al haver-se nacionalitzat en aqueix país.

1.926-30. Deixa d'ésser mestra de l'escola de nines, la Senyora Helena Lescano Mestre.

1.928-30. Per haver estat nomenat mestre d'escola a Son Ferriol, presenta sa dimissió com a segon tinent-batle el Sr. Antoni Sans Saura, mestre de l'escola de nins.

1.984-30. Es fa públic que la Vila de Fornalutx ha obtingut el II Premi Nacional d'Embelliment i Millorament dels Pobles d'Espanya valorat en 1.200.000 ptas.

## Cartes al Director

Sr. Director "SOLLER"  
Ca'n Noguera  
Calle del Mar, 81  
SOLLER

Sr. Director:

NOTA ACLARATORIA DE  
ALIANZA POPULAR DE  
MALLORCA

Con objeto de aclarar la noticia aparecida en su diario local, el cual leo asiduamente, de fecha 28 de septiembre de 1.985, en el que se indicaba que "Alianza Popular seguirá recolzant el Govern Municipal", debo hacer las siguientes puntualizaciones:

1.- Efectivamente, el diputado que suscribe, se puso en contacto telefónico con D. Jaume Antoni Aguiló, manifestándole que

continuará dentro de la Comisión de Gobierno hasta tanto el Comité local, en este caso la Asamblea local de A.P. de Soller, se pronunciara al respecto, como así se hizo durante la visita celebrada el día 3 de octubre.

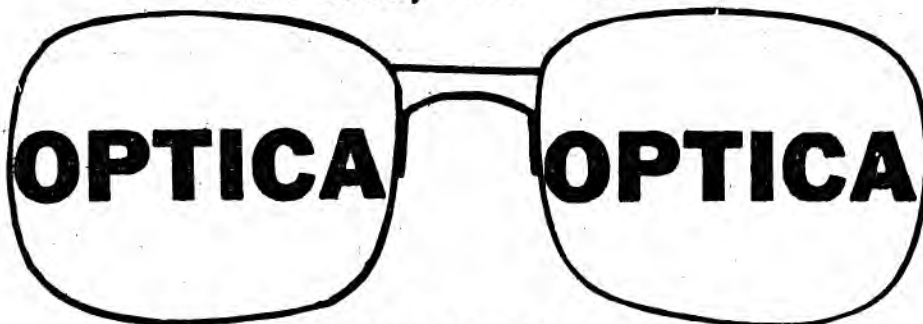
2.- Alianza Popular de Mallorca mantiene el principio por el cual cada Junta local da o no soporte a los gobiernos municipales y nunca se ha interferido ni se interferirá en ello.

3.- Alianza Popular de Mallorca si se manifiesta partidaria de colaborar con partidos eficaces para la mejor gobernabilidad de las Instituciones.

Fdo. JUAN VERGER  
POCOVI (Pte. Junta Insular AP-MALLORCA).

## RELOJERIA SOLLERENSE

Calle Luna, 9 SOLLER



OPTICO COLEGIADO N° 1.887  
RECETAS DE SRES. OCULISTAS

Pongase o cambiese las gafas sin que  
le cueste un ojo de la cara

MEJOR SERVICIO - MAYOR COMODIDAD



## Experiències d'un viatge a Galicia

Més que una Associació de sa Tercera Edat, hauríem de dir una associació de gent jove i dinàmica. Jo no havia fet cap viatge amb ells, i en aquest darrer a Galicia he viscut una experiència molt bona que esper no sigui sa darrera. Es molt maco es companyerisme, i és extraordinari aquest home, Pep Saletes, que es s'animador de sa tercera, segona i totes ses edats. I s'agència i es guia que tenguérem fou de lo més ben organitzat.

Quan a sa primera etapa mos aturàrem a berenar a Xiva, i mos serviren un cafè amb llet, l'amo En Pep mos obsequià amb una ensaimada de Sóller. Va ser una gentilesa que mos alegrà molt.

Arribats a Madrid, mos instal·larem a La Puerta del Sol, i tenguérem es capespre lliure per a visitar sa capital d'Espanya. Lo se'n demà ja prenguerem carretera, però, sense que sigui passió per lo nostro, cap tan maco com sa que mos du a Lluc i Port de Pollença. Allà hi ha molta e tensió, però no es veu sa nostra verdor.

A sa carretera cap a Galicia veim tanta cremada que mos fa pena, i lo pitjor es que es fa aposta. També se'm fé desagradable aquelles muntanyes menjades, i me va fer pensar amb so Forn des Guix.

Però passem a les meravelles. Sa Plaça de Salamanca ho és, com també es portal de s'Universitat... Precisament en aquesta ciutat, a un



Un dels grups del viatge.

carrer molt gran s'inaugurava una botiga de pells de Mallorca, i en ella varem ser extraordinàriament molt ben rebuts pes senyor. Fins i tot hi vaig trobar una jove de sa Pobla de família coneguda. Es ben ver que tan gran com és el món, a vegades és un "mocador".

Santiago també m'ha cridat s'atenció, lo més sa catedral, on un si perd davant la seva grandiositat.

Portugal, a s'altre costat del Miño, ha estat es lloc de compres.

I he pensat amb ses meves netes, vegent una somereta blanca, perquè elles en volen una. Però a Galicia lo que veus més són ses vaques.

També m'ha impressionat "El Valle de los Caidos", amb aquella gran creu, es quatre evangelistes (que un

des seus peus som tota jo), i més amunt ses virtuts cardinals. I et fa impressió pujar amb so funicular i trobar-te tan petita! I no diguem dins sa nau de l'església. Allà si que és grandios! Mos explicaren que va ser construït pes presos polítics en temps des franquisme. Aquesta genteta és sa que mereixeria un monument!

De tornada, i passant per Madrid, sols poguerem visitar vint-i-cinc habitacions del Palau Reial. Coincidí en dilluns i moltes sales i museus estan tancats.

En una paraula, m'agrà molt lo que som vist, lo ben tractat que som estats, sa companyia de tots es de Sóller i des guia i xofer... I l'amo En Pep, que se preocupà de tots noltros.

SSS

## Primera travessada Serra de Tramuntana

(Per V.P.).— Amb sortida a les 9 del matí desde Pollença i entre aires de festa, partia el primer atleta del Club de Pollença, que havia de cubrir la primera etapa del circuit. Mentrestant, queia una aigua com el puny que gairebé impedia de veure dos dits lluny. Aigua que ja no havia de deixar en tot el recorregut, a aquets devuit atletes que cobriren els 52 quilòmetres amb un temps oficial de 4 hores 22 minuts i 47 segons.

Una matinada esportiva

caracteritzada especialment per les fortes arruixades que queien i que malgrat tot no se varen registrar més incidents dignes de emcnoó. Les devuit etapes, de diferent longitud, segons les dificultats, foren cubertes per deu pollencins i vuit sollerics, tots ells veterans, que donaren la talla del principi al final.

El trajecte final, desde el Monument fins a plaça cubert per N'Ignasi, i acompanyat per tots els membres del círculo Sollerense. Remullada

general i bulla a la Plaça on se fa entrega del testimoni de plata a l'Ajuntament. Rebuda del Batle i de les altres autoritats.

La Festa acabà amb paella i xampany a un restaurant del Port. El Batle de Sóller encetà els discursos, fent entrega d'un es plaques commemoratives als dos Clubs organitzadors. En Marcel·li Got agrai el patrocini de l'entitat "Sa Nostra" i la col·laboració dels ajuntaments de Sóller i Pollença. Finalment anuncià la realització de la II Travessada de la Serra de Tramuntana per l'any que ve i amb el recorregut a la inversa del d'enguany.

## Records de ma infantesa

Per Biel Vila

### Ses escoles de "pa amb oli"

Amb aquest títol de "Records de ma infantesa" iniciam una nova secció escrita per Biel Vila i que tendrà sis capítols. Són pinzellades d'un ahir solleric, escrites l'any 1.978, i que fan referencia a succeïts reals ocorreguts pels radols de 1.920, passa envant passa enrera. Forma part del passat costumari mallorquí a no oblidar.

De dos a tres anys tendria, quan me posaren a costura amb una mestra de "pa amb oli", que li deien na Marieta Rei. Mestra de "pa amb oli", els ho deien a unes dones que se dedicaven a guardar ets allots que els duïen totes aquelles mares que en tenien i que tenien necessitat d'anar a guanyar es jornal. En aquestes costures, t'ensenyaven a seure, a estar mans-plegades, a dir "caca" i a dir "pipi"; ara, que qualche pic ho deien i era tard. I com que en aquell temps encara no s'havia inventat es "paquete", "aquí te quiero ver, morena!", aguantar amb so paquet o banyer fins que ma mare venia i, perquè mos en recordàssim, hi posava lo seu després d'haver-nos rentat.

D'aquí vaig passar a s'escola des "Celler", a on ses monges de la Caritat feien escola també. Quants de records guard jo d'aquella escola! Records bons i agradables d'aquelles monges! Sor Maria de les Angusties, Sor Elvira... Ca'n Pereta, a on mestre Pere Coc tenia un tall d'homos, picadors de pedra, i noltros hi anàvem a jugar, encalcant-nos per damunt aquelles pedres, verdadera fàbrica de bufarols i genolleres! D'aquella escala de fusta a on seiem tots es petits escoltant aquelles narracions i històries que mos contava Sor Elvira!

Aquell patiet a on sortiem a fer "recreo" i, a toc de campaneta, mos tornàvem a posar en fila i altra vegada

per endins, per dir ses darreres oracions; oracions que mos ensenyaven i haviem de sebre de cor, a fi que en venir s'edat d'es combregar, que anàvem a examinar-nos amb el senyor Rector, mos donàs un bitllet blanc, que era es bitllet de sa gent gran, ja que en es menuts, abans de combregar, els ho donaven vermell. Noltros li deiem "carabassa".

Un des primers records, també, de ma infantesa és que estant en es carrer de Francesca i Catalina Casesnoves, a sa casa de Ca n'Ull de Déu, avui de na Llúcia Brunet, dona d'en Pere Coc, és a dir, de na Tonina Garbulla, érem quatre germans i una germana que morí en es tres anys de sa "rosa", que no pogué exhalar i jo ja li havia tallat un dit amb una màquina de capolar porc que mos deixaven cada any en haver de fer es pans de figa.

## El cas de n'Elen: producte de la nostra societat

El grup d'Acció Social i les Germanes de la Caritat de l'Hospital, volem fer unes puntualitzacions a l'escrit fet per na M. Vazquez i titular: "la mujer que vive en el lavadero", publicat en aquest mateix Setmanari.

Aquest escrit, M. Vazquez, que noltros interpretam com la denúncia d'un cas concret: el de n'Elen, hagués pogut estar molt ben fet si t'haguéssim informat degudament a les entitats que t'ú anomenes "benèfiques" en vista d'això no mos queda més remei que fer un poc d'història a fi d'emmarcar degudament aquest problema marginal.

— L'any 1.981 n'Elen, per decisió voluntària, era traslladada quincenalment i durant sis mesos al centre A.T.A. de deshabitació alcohòlica per membres d'Acció Social. Després, quan va esser donada d'alta per a poder fer una vida normal es trobava desamparada (com ara) i per decisió del batle D. Bartomeu Mayol va esser ingressada a l'Hospital. Durant un any, n'Elen

tingué una vida normal i totalment integrada dins la residència.

— El fet que trençà aquesta estabilitat fou la sentència del procés de separació matrimonial, la qual li PROHIBIA visitar als seus fills sense anar acompanyada per una autoritat. Malgrat els esforços, n'Elen va partir de l'Hospital i va esser obligada a tirar-se a la pols del carrer.

— Des de llavors i durant tots aquets anys ha estat recollida i assistida totes les vegades que han estat necessàries i MAI L'HEM EN G I G A D A D E L'HOSPITAL, però també és just reconèixer que l'hospital no és una

residència per persones alcohòliques i que per això, darrerament vivia a la casa de davant, les monges li duïen el menjà i li rentaven la roba.

Amb tot el que hem fet per n'Elen no podem dir que estiguem satisfets, si no més bé fracassats, entre altres coses perquè a Mallorca no existeix cap centre d'acollida per a dones marginades, tan sols n'hi ha per homes (Ca'n Pere Antoni, etc...). Tal volta hauríem d'esser més egigents amb els programes electorals dels partits polítics (creació d'Hospitals, d'escoles, gastos d'armament, etc).

Grup d'Ajuda i Marginació.

## FOTO NOGUERA

José Antonio, 81 - Teléf. 630601

SOLLER

## ANTONIO FRAU

PANADERIA Y PASTELERIA  
ESPECIALIDAD EN ENSAIMADAS  
Y PASTELES

DESPACHO - SAN JAIME, 8 - Tel: 630651

REPARACION ELECTRODOMESTICOS



Electro Casa

LAVADORAS • TERMOS  
FRIGORIFICOS •  
COCINAS • ESTUFAS

CARRETERA PALMA, 88 - SOLLER

TEL. 63 20 15

## BOBINADOS BISBAL

REPARACION Y BOBINADO DE:  
MOTORES ELECTRICOS, RADIO, TV,  
ELECTRODOMESTICOS,  
MAQUINARIA INDUSTRIAL

CARRER DE SA MAR, 73 - Tel. 63 12 71



## Sóller celebró el día de Todos los Santos

Son muchas las personas que en estas fechas tienen por costumbre el visitar los cementerios y orar ante sus seres queridos.

Y Sóller, como tantos pueblos de la geografía española, también celebra esta tradición, por lo que son miles las personas que se dan cita en el cementerio, cargadas con monumentales ramos de flores, a precios desorbitados, pero un día es un día, y esta ciudad de silencio se llena de bullicio e idas y venidas.

Por la tarde, sobre las cuatro, se celebra una misa en el centro del cementerio. Participada por la gran

mayoría de la multitud que allí se concentra.

En otros tiempos los niños eran obsequiados con grandes rosarios hechos de dulces y confetis, hoy en día se hacen pero en poquísima cantidad dado al fuerte cambio económico.

También en estas fechas de todos los Santos y Difuntos, se tenía por costumbre contar las

historias extrañas que habían ocurrido a lo largo de los tiempos y eran pocas las personas que se atrevían a salir a la calle tras haber dado las doce de la noche de Difuntos, por miedo a sufrir algún percance, hoy por el contrario la gente se suele ir a ver una sesión de cine de terror, como cambian las cosas y las personas.

MARIA VAZQUEZ

## Grave accidente

El pasado día 30 a las 19'30, Rafael Fau Suárez,

de 29 años, sufriría un grave accidente cuando conducía el turismo P.M. 8754-W, Seat-Fura color blanco.

Al regresar por la carretera del Puerto en dirección a Sóller, a la altura de la antigua fábrica del Gas, por causas desconocidas se salió de la calzada yendo a chocar violentamente contra un árbol, quedando el vehículo completamente destrozado.

El conductor sufrió heridas graves, así como conmoción cerebral, por lo que tuvo que ser trasladado a una clínica de Palma, donde quedaría internado. El traslado se hizo en la ambulancia de la Cruz Roja, donde fue atendido por el Dr. Yakabi.

M.V.

## Ajuntament

### DE INTERES PARA EL RAMO DE HOSTELERIA.

Se comunica a los trabajadores del ramo de Hostelería que tengan de formalizar la documentación correspondiente, que los próximos días 12 y 19 de noviembre, a las 16 horas, se desplazará a esta ciudad un equipo itinerante de la oficina de empleo (INEM) que les atenderá en los bajos del juzgado de Sóller.

Sóller, 31 de octubre de 1.985  
EL ALCALDE

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

**D. Pedro Hernández Raja**

(Propietario del colmado Ca'n Pedro L'Horta-Soller)

En su tercer aniversario de su muerte ocurrida en Maria de la Salud el día 6 de Noviembre de 1982. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E.P.D.

Su afligida esposa, Margarita Quetglas; hermanos políticos; ahijados, Encarnita López y Matías Payeras; sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y les suplican su asistencia a la misa que se celebrará el domingo día 10 a las 7 de la tarde en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de la Victoria, La Huerta, por lo que les quedaran sumamente agradecidos.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

**D. José Aguiló Francoli**  
(L'AMO EN PEP LLAUNE)

Que falleció en Sóller el día 22 de Octubre de 1.985  
A LA EDAD DE 91 AÑOS  
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.  
E.P.D.

Sus apenados: Esposa, Rosa Canals Ripoll; hijas: Antonia, Catalina y Rosita Aguiló Canals; hijos políticos: Miguel Reynés, Pedro-Juan Frontera y Francisco Capó; nietos: Catalina Frontera, Francisco y José Capó; hermanos políticos: Miguel Puigros y Antonia Arbona; nieto político Miguel Hernández; biznieta; ahijados: José Aguiló Moyá, Juan Cañellas y José Aguiló Llabrés; sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes) participan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican tengan presente en sus oraciones el alma del finado por lo cual les quedarán muy agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Obispo Colom, 56.

## Actividades de la Tercera Edad

El pasado jueves se celebró una charla en el local de la tercera edad de esta ciudad a cargo de Coloma Mercant, que giró en torno al Consell Parroquial. Entre otras cosas diría que este consell hace unos 10 años que se formó, y se reúnen cada mes para informar y resolver los problemas y asuntos que pasan en la parroquia.

Al término de la charla, la conferenciante recitó unas bellas y emotivas poesías del agrado de la numerosa concurrencia que aplaudió gustosa.

El sábado día 26 partieron hacia Manacor, para participar en la II Jornada de la Tercera Edad de Baleares, que tuvo lugar en el parque municipal de aquella ciudad.

Hemos de hacer honor a la verdad y decir que la organización de la jornada no fue de lo más correcta, dado que en primer lugar el número de asientos para los participantes era bastante inferior al de participantes, y dado que la gran mayoría eran personas de edad avanzada no podían permanecer de pie, por lo que algunas personas tuvieron que ser atendidas por los servicios médicos de la Cruz Roja. En cuanto a la presencia de Cañellas, llegaría con dos horas de retraso.

El grupo solleric incluso tuvo que pagar algunas cosas que no estaban en cartilla.

Las actuaciones fueron bastante aceptables, la banda municipal dió un buen concierto, al igual que la coral y el grupo de bailes regionales.

También intervinieron personas de la tercera edad, resaltando las palabras de una anciana, la cual diría que "en los actos de la tercera edad ella encontró la alegría y el buen humor"

que tanto necesitaba.

El presidente Cañellas, también elogió la labor de estas personas en los pueblos de Mallorca. Todos los actos fueron presididos por el Presidente de la Federación de Baleares, señor Rodríguez.

El domingo fue celebrada la Eucaristía por el padre Miguel Deya, y para el día 7 a las cuatro de la tarde está prevista la conferencia a cargo de Margarita Borrás sobre "senilidad".

MARIA VAZQUEZ

## Esglesia en camí

AVISOS

MN. JAUME OBRADOR  
A SOLLER I L'HORTA

Mn. Jaume Obrador, el darrer missioner mallorquí expulsat del Burundi ens parlarà sobre la situació de l'Església a aquest país a les misses de l'Horta d'avui dissabte a les 7 del vespre i de demà, diumenge, a les 10'30 del matí. I també, a la missa de les dotze de demà diumenge, a Sóller.

L'HORTA: CATEQUESI  
D'ADULTS

Dimecres, dia 6, a les nou del vespre, continua la Catequesi d'Adults de la comunitat de l'Horta,

oberta a tots els cristians.

TROBADA DE  
CATEQUISTES

Dijous, dia 7, a les nou del vespre, Mn. Pere Sunyer, parlarà als catequistes de la Vall a la Rectoria de Sóller.

COLLECTA DEL  
DOMUND

La passada collecta del DOMUND va recaudar 188.120 pessetes a Sant Bartomeu i l'Hospital i 14.540 pessetes a l'Horta. Als quinze dies de la quantiosa collecta per a ajudar a Mèjic, és un bon signe de la sollicitud de les nostres parròquies per les comunitats cristianes del Tercer Món.



**CENTRO MEDICO  
PTO. SOLLER**

**Comunica que permanecerá  
cerrado el mes de Noviembre  
por vacaciones.**

EXPRESION DE GRATITUD

La familia de D. José Aguiló Francoli fallecido el 22 de Octubre de 1.982, desea expresar su profundo agradecimiento por las muchas manifestaciones de condolencia recibidas con motivo de su fallecimiento.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

**D.ª María Talón Sánchez**

que falleció en Palma el día 28 de Septiembre de 1.985,  
habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

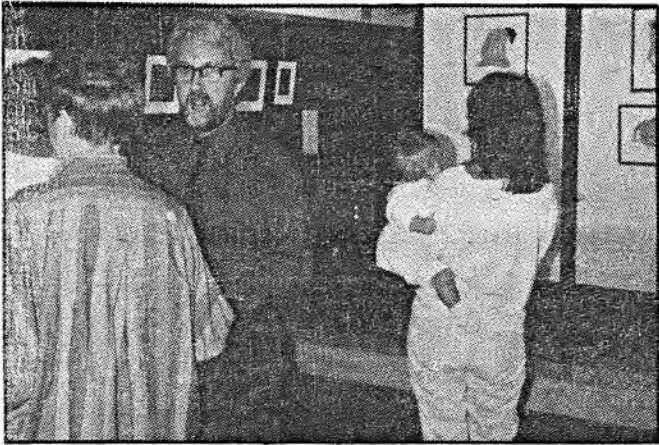
Sus apenados: hija, Gregoria; hijo político, Martín Sánchez Vaquer, nietos: Aniceto, Santiago, María-Teresa, Ana-Rosa y Caty; hermanos: Juan, Diego, Juana, Josefa, Ana, Eulalia y Celestino; hermanos políticos, sobrinos y primos invitan a sus amistades a la misa que se celebrará en la Iglesia del Convento (Sóller) el día 9 de Noviembre a las 5.30 de la tarde, por lo que se les quedará sumamente agradecido.

Casa Mortuoria — Gaspar Bestard, 20 — Son Sardina, Palma.



## En la sala de exposiciones de "La Caixa"

## Hoy se clausura la exposición de Edmund Hodges



Hodges en la sala de exposición.

Tras unas semanas de exposición, hoy a las 20h. será clausurada, la primera exposición en España, del pintor inglés Edmund Hodges, vecino de Fornalutx. La pintura de este artista inglés, de un realismo como la vida misma recoge y refleja los paisajes y figuras en sus cuadros con una elegancia magestuosa, los colores fuertes y suaves, son mezclados con sencillez dando un rea-

lismo absoluto a sus obras. Las pequeñas esculturas que han sido presentadas en esta su primera exposición en nuestra ciudad, son de una perfecta línea, y bellas facciones.

Edmund Hodges, amable y sencillo, responde a nuestras preguntas con exquisita amabilidad a pesar de su dificultad del idioma.

— Edmund Hodges, ¿por qué esta vinculación con

Fornalutx y Sóller?

— La cosa es bien sencilla, en 1953, invitado por Juan Polimeri, visité por primera vez Fornalutx, donde conocí a María José Mayol Agrelli, de Santa Marta, con quien, en 1962 contrae matrimonio. En 1970, y a petición del párroco, cincele la placa conmemorativa de la iglesia de Fornalutx y la imagen de la Madona de Sa Rutlana. En 1975, expuse por primera vez en mi país, donde fué reconocido mi trabajo.

Este verano, y tras muchos años como profesor de arte, dejo el trabajo de la enseñanza para dedicarme plenamente a la labor artística.

— ¿Cuál es su proceso en la pintura?

— Yo utilizo acuarela y pintura acrílica, pero apre-

cio las formas y el espacio tanto como el color y los cambios de luz, combinando la escultura y la pintura. Mis paisajes mallorquines son un ejemplo de la síntesis de esta forma del arte.

— Podemos apreciar un curioso grupo de esculturas solamente de cabezas, ¿qué representan?

— En este grupo de cabezas mallorquinas, están retratadas un número de personalidades locales y este trabajo es el resultado de mi estancia en Fornalutx en noviembre de 1973.

En 1979 han reproducido una serie de ediciones limitadas de linoleografías, algunas de las cuales de dibujos que hice en Fornalutx en 1983, y en ellas, puede apreciarse las transformaciones en el pueblo desde entonces.

— ¿Qué es la linoleografía?

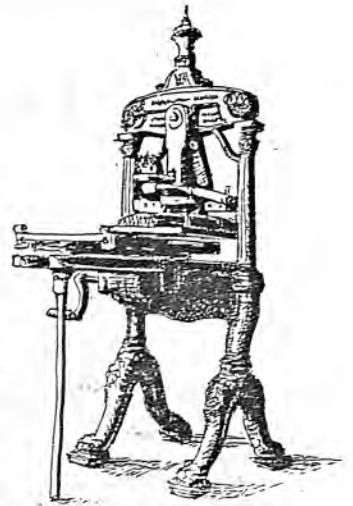
— La linoleografía es un proceso de impresión que requiere un bloque de linoleos esculpidos a mano para cada color y hay veces en que hace falta hasta seis bloques para un cuadro.

La tinta se aplica con un rodillo y se estampan los colores unos encima de los otros hasta obtener el resultado final.

Este proceso requiere una prensa manual y cada lámina, por lo tanto, a pesar de ser parte de una serie, es una obra individual hecha a mano por el artista.

— ¿Por qué Sóller, para su primera exposición en España?

— Porque es una ciudad preciosa, y reúne todas las condiciones que necesita un



Máquina que utiliza el artista para su trabajo.

artista, a pesar de que muchos no han presenciado mi obra quizá por falta de información, la próxima vez no pasará lo mismo.

María Vazquez

## Sanidad y consumo

## CUIDADO CON LOS MARISCOS

El marisco se cria, normalmente, en las playas que se originan en la desembocadura de los ríos, de alta contaminación, si las aguas urbanas no han sido depuradas previamente antes de su vertido. De aquí la necesidad de que el marisco debe ser tratado antes de su consumo en aguas completamente depuradas, durante un periodo mínimo de 15 días, envasado y llegado a su punto de consumo, en un plazo de 48 horas, antes de que se proceda a esta.

¿Cómo puede saber el consumidor si estas normas se han cumplido? Las disposiciones legales del marisco de concha, ordenan que éste una vez recogido, pase a las depuradoras durante un tiempo mínimo ya indicado de 15 días y se expendan hacia los puntos de destino en sacos de tela de plástico, que van precintados y en su interior llevan la etiqueta con la fecha de entrada del marisco en cuestión en la depuradora y la fecha de salida, de expedición. La etiqueta citada debe ser conservada y presentada al público para la garantía de sanidad del consumidor o comprador para uso doméstico.

El consumidor tiene que tener en cuenta que el marisco fuera del agua, no puede ser consumido si antes no se ha tratado por el fuego porque el plazo de vida fuera de su medio, es de 70 horas. De ahí radica la necesidad de que el marisco sea hervido in-

mediatamente que se compra y después guardado en nevera.

Un caso especial de intoxicación humana de actualidad lo constituye los mejillones, éstos se alimentan de diatomeas en sus diferentes variedades que son unos bichitos microscópicos, de los cuales una de las variedades que tiene es el color rojo y al llegar en mucha abundancia de ellos, consiguen colorear de rojo el agua del mar, son tóxicos para el hombre y no lo son para los mejillones.

Por consiguiente, es necesario fijarse bien en lo anterior expuesto, ya que recientemente se ha producido una de esas mareas rojas en las costas gallegas. Por tanto, llamamos la atención y le reiteramos que se fijen bien en que las etiquetas sean correctas en fecha y procedencia



autorizada, el no prestar atención a este punto y el consumir mejillones clandestinos para su consumo es muy perjudicial para la salud de toda su familia.

Equipo Defensa del Consumidor

## CONFERÈNCIES - COL·LOQUIS

PROBLEMÀTICA  
ENTORN DE LA VIDA I DE LA MORT

Del 4 al 8 de novembre del 1985  
a les 8'30 de l'horabaixa  
en el saló d'actes de "LA CAIXA" de Ciutat  
(Avda. Alexandre Rosselló, n. 40)

Dia 4: *La vida, do de Déu i tasca de l'home*, per Mn. Antoni Matabosch, degà-president de la Facultat de Teologia de Barcelona.

Dia 5: *En el començament de la vida: biologia i ètica*, per Mn. Gaspar Mora, professor de Teologia Moral a la Facultat de Barcelona.

Dia 6: *Guerra i pau: factors multiplicadors de mort i repte de vida*, per Arcadi Oliveres, subdirector del Secretariat de "Justícia i Pau" de Barcelona, professor d'estructura econòmica a la Universitat Autònoma de Barcelona.

Dia 7: *La fam, interpel·lació ètica*, pel P. Lluís Magrinyà, S.I., Director d'"Intermon", president de la Coordinadora d'organitzacions no governamentals per al desenvolupament.

Dia 8: *Eutanàsia i Distanàsia: problemàtica del final de la vida*, per Mn. Bartomeu Bennassar, professor de Teologia Moral al Centre d'Estudis Teològics de Mallorca.

Organitza el CENTRE D'ESTUDIS TEOLÒGICS DE MALLORCA  
conjuntament amb  
Moviment C. de Professionals  
"Justícia i Pau" de Mallorca  
M.U.E.C.

## Cursos de Català ECCA

A partir del dia 7 de Novembre.

- \* CATALA ELEMENTAL
- \* CATALA MITJA (Curset de tres mesos)
- \* CATALA SUPERIOR.

Preu de cada curs: 2.000 pts.  
INFORMACIO Y MATRICULA:  
Els Dilluns de 19 a 22 h a Sta. TERESA.

**Calzados Pitis**  
*Rebajas*  
**Botas - Zapatos Caballero**  
**Señora - Niño**  
*Tipo invierno*  
**C/. Antonio Montis - Puerto de Sóller**



Según Rafael Sierra, su director

## “El tren de Sóller se financia haciendo milagros”

Acaba de finalizar una temporada, que si no se puede calificar de buena, tampoco se puede decir que sea catastrófica ya que lo que empezó de una manera tímida se compuso con los dos últimos meses. Pero para que nos explique con detalle, el proceso tenemos a Rafael Sierra, Director del Ferrocarril de Sóller, persona sumamente cualificada para hablarnos del tema.

—Sr. Sierra, ¿cómo fue la temporada, 84-85 para el Ferrocarril de Sóller?

—Pues de todos es sabido que la temporada turística este año empezó tarde y baja, puesto que hasta mediados del mes de julio, no vino el tráfico normal, pero por otra parte, gracias a Dios, se mejoró la temporada y hasta mediados del mes de octubre, todavía hemos tenido unas cifras de tráfico bastante aceptables.

—¿Puede decimos en cifras económicas como fue la temporada?

—Como ya le he dicho se han alargado las fechas en tráfico y todavía no podemos dar cifras con seguridad dado a que todavía no está hecho el balance económico.

—¿Cuáles son las mejoras y reformas que se han hecho a lo largo del año en el ferrocarril?

—A lo largo de este año se han renovado completamente casi dos kilómetros de vía, poniendo material nuevo y seguimos cambiando ya que la idea es

no parar y en un año de estos terminar de una vez todo esto, pero esto es un trabajo que no se va a dejar sino que se va a continuar. Tenemos entendido que se van a hacer unas mejoras en las vías del tranvía.

—Si, se tienen que hacer por que las vías del tranvía, aunque pesa muy poco y va muy despacio, parece que está peor de lo que está realmente. Habrá un primer arreglo que va a ser en combinación con el Ayuntamiento, ya que ellos tienen que asfaltar la plaza y toda esta zona. Aprovecharemos para cambiar nosotros todas las vías desde las cocheras hasta la esquina de Ca'n Torrens, con lo cual creemos que serán unas buenas mejoras para el tranvía.

—¿Serán cambiados este año los horarios de salida de los trenes?

—Bueno, entre semana los horarios serán los mismos de todo el año, únicamente los domingos, el último tren que salía a las 9 de la noche se anulará por que se han

dado días que este tren ha venido con una sola persona, por lo tanto es un gasto inútil. Y en lo que se refiere al tranvía, desde el uno de noviembre hasta finales de marzo se suspenderá entre semana el servicio de las medias, lo cual no quita que algún día en particular o en alguna festividad se reponga, pero entre semana se queda únicamente con el servicio de las horas desde las 6 de la mañana hasta las 9 de la noche.

—¿Cómo se autofinancia el tren de Sóller?

—El tren de Sóller, se financia haciendo milagros, en un principio se financia sobre todo debido al tráfico de turistas, el porcentaje este año todavía no tenemos las cifras últimas, pero rondará en 85 por 100 sobre el total de tráfico y únicamente un 15 por 100, de personas que realizan el viaje, gente de Sóller, que lo utilizan como medio de transporte. Naturalmente que nosotros tenemos la suerte de que Sóller es una preciosidad, y lo utilizamos como gancho para atraer a los turistas y gracias a eso podemos sobrevivir, sino realmente el ferrocarril de Sóller, como cualquier ferrocarril no solo en España sino como en cualquier país del mundo sería totalmente deficitario



El tren de Sóller tiene dificultades para mantener su infraestructura.

y no podría mantenerse. Nosotros nos mantenemos pues justito, como cualquier explotación ferroviaria.

—¿Qué cuesta una vía como esta?

—Si no hay ningún problema, o sea en un sitio muy fácil por ejemplo la carretera que no hay que hacer ningún trazado que sea sumamente sencillo, el coste de renovación total viene a ser de dos a tres millones de pesetas, esto en una empresa estatal no es un coste disparatado, en una empresa privada y teniendo en cuenta que gran parte de nuestro recorrido sin túneles con mucha humedad y aguas, si hay problemas de drenaje, el coste es alrededor de quince millones de pesetas.

—¿Para tener una ligera idea como se compra un raíl por kilos o por metros?

—Los raíles se compran por kilos y las traviesas de madera por unidades, y piedra que se pone en la vía por metros cúbicos.

—¿A cómo se cotiza el kilo de vía?

—Según donde se compre o si ha sido reutilizado, nosotros lo hemos utilizado totalmente nuevo, y esto se va a 50 pesetas kilo, o sea que cada raíl tiene 500 kilos y lo ocupa solamente 12 por lo que las cifras se disparan en seguida.

—¿Cómo está el futuro para el ferrocarril?

—Nosotros somos una empresa que aunque sea ferroviaria la explotación es turística, y nos pasa lo que a cualquier explotación turística, son seis o siete meses de verano en alta y después el invierno, bajo, las perspectivas para el año que viene parecen bastantes buenas, aunque como a cualquier empresa turística nos afecta mucho cualquier problema que pueda haber de guerras o cosa semejante, de cualquier manera las perspectivas son bastante buenas.



Rafael Sierra, optimista de cara al futuro.

En cuanto al aspecto económico el año que viene vamos a tener algún problema con el impuesto del IVA, ya que a nosotros nos corresponde un 6 por 100, pero al no tener anteriormente la aplicación del I.T.E. por la legislación que había, nos aplican el 6

por 100 integral, entonces va a significar un gran pellizco y además sin nada que restar por que nosotros no compramos nada que pueda restar, pero esperamos solventarlo.

MARIA VAZQUEZ  
Fotos: NOGUERA

DIA 3 DE NOVEMBRE DE 1985



a les 10 hores

amb sortida del

Restaurant

“CA'N PEDRO”

de

VALLDEMOSSA

NOVENA BAIXADA A SÓLLER

Marxa cicloturista per totes les categories.

CONCENTRACIÓ: A les 9'15 hores, davant el Restaurant “Ca'n Pedro” de Valldemossa.

ITINERARI: Valldemossa - Deià - Sóller (reagrupament davant Son Angelats) - Port de Sóller - Sa Talaia - Port de Sóller (reagrupament) - Platja d'en Repic, acabant davant la Discoteca “EL PATIO” (Total 26 quilòmetres).

Tots els finalistes seran obsequiats amb un diploma acreditatiu de la seva participació a la marxa, acabant-se la matinal esportiva amb una bona berenada, a la Discoteca “EL PATIO”

Organitza: Club Ciclista “Defensora Sollerense”

Patrocina: CONSELL INSULAR DE MALLORCA  
AJUNTAMENT DE SÓLLER



Consell Insular de Mallorca



Unión de Asociaciones  
y Centros de Asistencia  
a Minusválidos  
de Baleares  
U.N.A.C.



Joan Vallcaneres, 50 anys a la Creu Roja

## “He rebut més ajuda de sa classe treballadora que de sa benestant”

(J. Albertí) Joan Vallcaneres Elies, de 68 anys, auxiliar farmacèutic jubilat, acaba de presentar la seva dimissió com a President de la Creu Roja Local. Aquesta es farà efectiva pel desembre, després de 50 anys de dedicació a la casa. La seva salut no li permet continuar i prest serà presentada una terna a la Direcció provincial per a elegir un nou cap a Sóller, l'únic poble de Mallorca que té una delegació de la Creu Roja. Hem parlat amb En Joan per a repassar vivències, conquestes i dificultats. La conversa la tinguérem a la seu del carrer des Vent, en companyia de Mari Vazquez i de Pep Noguera.

“Podeu creure que m'agafa plorera; són molts d'anys de treballar entre aquestes quatre parets”. Aquestes són les primeres paraules de Joan Vallcaneres, 51 anys després que a l'edat de 17 anys entràs de camiller a Sa Creu Roja de Sóller. La família —tal com ens ho conta ell— li estimà la covació. El seu padrí, Salvador Elies, fou el fundador de la delegació local. “Precisament Sóller és la seu més antiga de Mallorca, inaugurada l'any 1907; i ja se començà amb singes de pobresa, beneïnt-se només una

bandera i una camillas, sent l'Hospital és primer lloc de sa Creu Roja”.

Joan Vallcaneres afegeix que també son pare fou secretari de l'entitat l'any 1914 i que sa mare, Constància Elies, va ser infermera. “S'actual casat se comprà a 1932 per 20.000 pessetes, i inicialment només tenia una taula i una vitrina.”

— O —

El President s'atura a contar-nos bé el tema de la primera ambulància, en principi suada i al final

aconseguida gràcies al “Sollerense Anónimo”.

“L'any 1954, quan se me nombrà vicepresident, hi vaig tornar insistir; però no és fins dos anys després, en el 59, al fer-me president, quan don s'envestida.”

“Sa Campanya de s'ambulància la vaig començar conversant amb En Miquel “Pinoi”, director del “Sóller”. Ajudat per ell, preparè un questionari que vaig enviar a ses autoritats, entitats i persones benestants de Sóller, cara a aconseguir unes primeres subvencions i subscripcions que animàssim també després an es solleric a col·laborar-hi econòmicament. Es resultat va ser depriment: ni una pesseta, ni una ajuda. Fins i tot una autoritat s'atreu a dir: “Havent-n'hi una a Sa Base, no n'hem de menester cap”.

“Mig any després, i a base de subscripcions populars de sa gent treballadora i classe mitja, arribàrem a aconseguir 66.000 pessetes, però haviem d'arribar a 180.000. Va ser llavor, quan



“Me'n vaig endarrer d'una cosa, no haver aconseguit una clínica”.

es “Sollerense Anónimo” me posà damunt sa taula un “cheque” en blanc.

“I amb aquesta ambulància començava una nova etapa”.

Aquí nos aturam un poc de la conversa cronològica i nos interessam pels serveis realitzats per l'entitat.

Se nos conta que l'any 1947 esclatà la caldera de la fàbrica de La Solidez. Hi hagué dos morts, amb els cosos totalment cremats i escaldats. La caldera explotà al tirar-hi aigua freda, quan estava molt calenta i quasi buida. L'esclafit va ser tan gros que un bossi d'ella travessà volant es torrent, de banda a banda, i escapullà un bossi de Cinema Victòria. No hi hagué més víctimes perquè no era un dia de feina.

L'any 1959 un avió austríac, que tornava al seu país després de deixar 40 persones a Palma, topà amb les rodes damunt Alfàbia i es fé bossins. Encara n'hi ha d'escampats.

“I com aquests, de molts altres, on sempre sa Creu Roja local hi ha estat present i ha demostrat sa necessitat de tenir-la a Sóller”.

“M'HAN FALLAT SES ENTITATS I SA CLASSE BENESTANT I HE D'AGRAIR S'AJUDA DE

SA CLASSE MITJA I TREBALLADORA”

A continuació convidam al President a fer un esquemàtic repàs de lo aconseguit en aquests anys. Apart de les ambulàncies (dues més se sumaren a la primera, sempre pagades pel “Sollerense Anónimo”, i dins aquest més el Govern Balear donarà la quart) les millors de la casa s'han demostrat: fent un dispensari a la planta baixa, posant oxigen i aigua, instal·lant alguns aparells necessaris, com el rajos ics, comprant Can Coixi, etc.

I tot seguit encetam el capítol dels agraïments. “En general i en es transcurso d'aquest 25 anys de president, m'han ajudat sa classe mitja i treballadora, però m'han fallat ses entitats locals i sa classe benestant. A principis del 60 rebíem de s'Ajuntament una subvenció de 200 pessetes, que després es posà a 1.000.

“Estic cansat de demanar doblers, i per carrer moltes vegades gent que m'havia promès coses ha donat sa volta per a no topar-se amb mi”.

“Me'n vaig endarrer d'una cosa: no haver pogut aconseguir una petita clínica per a Sóller. An es qui m'havia d'ajudar en es seu moment, li fugi es coratge”.

“I m'en vaig agraïnt es

costat que m'ha fet tots es personal d'aquí dins, no només parl dets homes esforçats, sinó també de ses pacients dones, que han sabut comprendre, des de ca seva, sa labor humanitària des seus marits i no hi han posat emperons si un diumenge o una nit no los tenien a ca seva.”

“CONTINUARE EN CONTACTE”

Només afegir des de la redacció del Setmanari una petita fitxa de Joan Vallcaneres, el que durant bona part del seu transcurso professional fou subdirector del laboratori Fortuny a Sóller i Palma:

Actualment és vocal del Consell Provincial de la Creu Roja. Té tots els distintius de l'entitat: medalles de plata, or i placa de L'Ordre Civil de Beneficència i està proposat per a President Honorari de la Delegació local. Casat, amb una filla i dos nets, als seus 68 anys és el més vell de la Creu Roja Balear.

Insistent si se l'ha presionat per a qué quedàs i no se reitiràs, mos contesta afirmativament i acaba dient: “Just faltaria que es President de Sa Creu Roja hagués d'emprar s'ambulància”.

“Jo sempre estaré en contacte”.

FOTOS: NOGUERA

# Què fa el Consell Insular en Turisme, Indústria i Comerç

El pilar més important de la nostra economia, rep suport del Consell Insular de Mallorca a través d'estudis i enquestes d'aquest mercat.

El Consell Insular de Mallorca ajuda en general totes les activitats promocionals tant a nivell nacional com “Un hivern a Mallorca”, com a nivell internacional —“Congresos anuals d'Agents de Viatges de diverses nacionalitats” “Congrés Mundial de la Tercera Edat (FIAPA)”—.

Edita guies, mapes, cartells i altres publicacions destinades a facilitar el coneixement de l'illa.

També mereix destacar-se la campanya de neteja de platges i altres llocs d'interès turístic.

Manté oberta una oficina d'informació turística a Alemanya i hi ha previsions d'obrir-ne una altra al Regne Unit.

Col·labora també amb les oficines de turisme que hi ha en els municipis turístics.

Anualment distribueix el cànon d'energia entre els ajuntaments afectats per la producció i la transformació energètica.

Promou la celebració de conferències, fires i cursets que activin la indústria i el comerç.

Subvenciona i impulsa l'ús d'energies alternatives.



Consell Insular  
de Mallorca

c/ Palau Reial, 1

## BAR ROMA

COMUNICAMOS A CLIENTES Y AMIGOS  
QUE NUESTRO LOCAL PERMANECERA  
CERRADO POR VAGACIONES DEL 4 DE  
NOVIEMBRE HASTA EL 6 DE DICIEMBRE.

GRACIAS



## PUNT DE VISTA

per Toni Oliver



1-1 en es Fortí,  
un Sóller fantàstic

## Encara mos robaren un punt!

Sobre la mullada gespa del Lluís Sitjar, el C.F. Sóller va escriure diumenge passat, una de les pàgines més belles del seu llarg historial. Un empat que, atenció, havia d'ésser victòria, i per una dissortada decisió arbitral, es va frustrar. El gol de Fabià en el minut 71, fou nivellat pel Mallorca mitjansansant un rigurós penal fóra del temps reglamentari. Una clara injustícia perfectament reflexada també pels diaris de Ciutat. Es va notar la mà de Vallespir. Demà un històric a Can Maiol. Un Felanitx en gran moment de joc, després de vèncer els seus darrers partits davant Santanyí i Murense. Un gran matx al Municipal Solleríic.

### L'ETERN PROBLEMA ARBITRAL

El colegiat Jaume es el tercer cop que dirigeix al Sóller. L'any passat va

arbitrar el Pollensa-Sóller (3-1), anul·lant un gol de tot legal a Toledo i expulsant sorprenentment a Nadal, a dins la lligueta d'ascens es va encarregar del Peguera-



Equip del Sólle, que va donar la gran campanada, empetant al Lluís Sitjar.

Sóller (2-3), amb una tasca molt casolana, expulsant a Céspedes sense motiu aparent. I diumenge al Lluís Sitjar... ja ni hi importa afegir res més. Que té aquest "bolic sospitos..." vestit de negre en quantre del Sóller? Es molta casualitat que en tres partits n'hagui fet tantes i sempre perjudicant al mateix club. Lo de diumenge va ésser massa...

### EL PLANTATJAMENT DE VALLESPÍR

Alluny de mostrar-se un equip arrufat, el Sóller plantà cara al mallorquinista. Colom sobre Puskas, Bibiloni marcant al internacional Molina i

López damunt Ramis. Ja tenim a les perilloses puntes locals ben farmades. Muntaner de mitj retresat, ajudà moltíssim als homes de la defensa, mentre Céspedes i Mora lluitavem pujant i devallant a tot moment. Marcelo, quin altre gran partit del pibe, deia denllaç o davant Alfons i Fabi a molt mòvils.

La primera part fou de contenció per part visitant i a la segona, amb la sortida de Elías en lloc de Muntaner, l'equip es va anar endavant. Arribar el gol de Fabià dues molt clares ocasions a peus de Elías i Marcelo i pressió final del Mallorca.

### EL MOMENT CLAU

El 0-1 ja semblava definitiu, arribam al minut 90, pereixia que l'àrbitre no hi descontaria gaire, no hi havia hagut cap pèrdua de temps que fes pensar amb un possible descompte, però amics, arribam al minut 91 i 20 segons quan es produeix una topada entre Molina i Céspedes, que en aquells moments cubria l'absència de Bibiloni que havia estat exoulsat el minut 87. En Jaume, ja ho crec, assenyalà penal. Salvuri no desaprovà l'ocasió i 1-1 definitiu.

En definitiva, una empenyadura en jugadors, dirigents i gran massa de seguidors, de campionat. El Sóller acabava de ésser esportivament assaltat. Un robatori a les clares.

### UN APASSIONANT SOLLER-FELANITX

El partit de demà a Can Maiol promet fotre xispes. Ve un Felanitx en gran moment després de guanyar a dins el difícil camp del Santanyí i vèncer al sempre difícil Murense. El Sóller per la seva part, ha fet quatre punts i dos positius a dins els darrers partits. No hi ha cap descalificat per tarjetes. Tan sols Bibi i Céspedes tenen tres avisos grocs. Un encontre en definitiva que promet molt i

que será dirigit per lemorquí Sanchez Orfila i que començarà a les quatre en punt.

Després de la darrera estructuració interna del club, amb la continuïtat dels Marcelo, Bibiloni, Elías i Muntaner, i el fitxatge de Miquel Vallespir, el preu de les localitats tornen al seu preu inicial de set-centes pessetes. Segueix la fórmula de la venda anticipada el "Centro" a sis-centes. L'aficionat comprendrà que avui per avui no pot ésser demanar duros a quatre pessetes. L'esforç una vegada mes de la j nta en mantenir a aquests homes per part vitals, te un preu i entre tots l'hem de ajudar.

### TAULA DE GOLETJADORS III DIVISIO BALEAR MARCELO ENTRE ELS MILLORS

Hi ha un triple empat al cap de la classificació. Vegem:

Amb 6 gols:  
MARCELO (Sóller).  
VAQUER (Constància).  
CASADO (Hospitalet).

Amb 5 gols:  
GUASP (Alaró).  
BOTA (At. Balears).  
BOTUBOT (id.).  
MONTALVO (S. Eulària).  
M. ANGEL (Portmany).  
PROUS (id.).

## Roda d'opinions

### Optimisme i il·lusió

Ni un festí, ni un funeral. Jo no se que vos diria que pareixia el vestidor del Sóller. Empenyadura i satisfacció a un 50 per cent. A la boda de tots el funest protagonista: el colegiat Jaume Amengual. Miquel Vallespir, mes curtí, mes seré, mes posat, ens deia:

#### VALLESPÍR: "ESTIC MOLT SATISFET DELS MEUS JUGADORS"

—Son coses que passen al futbol i de res serveix agafar una moneia. En principi, el que he de resaltar, es que estic molt satisfet del treball dels meus homes. Ja vaig dir que estava molt il·lusionat desde el moment que vaig veure evolucionar a l'equip. Hi ha jugadors que m'agrada molt el joc que fan, i poden donar gran rendiment. Ara bé, insistesc que tenim una plantilla molt curta, ara mateix som quinze jugadors. Molt pocs per enfrontar una dura lliga, i faltant tants partits com manquen.

—Miquel, el Sóller ha donat una gran imatge a la "catedral" del futbol balear. Se han creat diverses ocasions de gol...

—Si, en efecte. A part del gol, Villalvilla ha intervingut decisivament a un xut

de Elías bombetjat i molt intencionat i sobre tot, quan Marcelo va llenegar... Era el 0-2 ja inapelable. Es ha dir que de tres ocasions clares, n'hem aprofitat una. Me donc per satisfet jugant a fóra i davant tot un Mallorca. Ara bé, lo que es del tot injust es que el àrbitre ens ha tret un grapat de targes del tot injustes i inexplicables i per culminar, va allargar el partit sense cap motiu, lo que ocasionà el gol local ja fóra del temps reglamentari. Un arbitratje decisiu.

—Amb una paraula, mister, que aquests al·lots poden fer grans coses...

—Així es. Molts d'ells tenen un gran porvindre, i endemés hi ha una sèrie de veterans que, de veritat, dona gust tenir. Davant el Felanitx procurarem donar una satisfacció a la nostra parroquia que tant mos va recolzar a dins Es Fortí.

#### M. CRESPI: "VEIG AL SOLLER A DINS ELS SIS PRIMERS"

També estrenaba preparador el filial mallorquinista. El ex-pobler i ex-solleríic Miquel Crespi, qui en primer lloc ens resumeix que li va parèixer el partit:

—Tot d'una que he arri-



VALLESPÍR



SASTRE



CRESPI



FABIA

bat al camp ja he dit que avui teníem mes a perdre que a guanyar, amb tots els sentits: estat del terreny de joc, amb el plantatjament que he intuït que ma faria el Sóller. Un Sóller per altre part que l'he vist molt bé

i amb capacitat per a fer una bona lliga i amb condicions de estar d'alt, a dins els cinc o sis primers. El meu equip necessita en primer lloc, un camp en bones condicions, al tractar-se de un conjunt bàsicament tècnic i avui en-

tre el fang i, s'ha de dir tot, el bon partit del Sóller, mos han fet la punyeta.

#### JOAN-GUILLEM SASTRE: "PUEDO HACER ESTO Y MUCHO MAS"

Uns dels pilars del l'éxit solleríic, fou sens dubte el seu porter, en Sastre. En primer lloc, mos diu (en foraster) la clau del 1-1: —El equipo ha jugado muy serio atrás, bueno, serio en todos los sentidos. La clave sin duda ha estado en la perfecta organización en defensa, ya que no hemos dejado ni tiempo ni espacios a los atacantes mallorquinistas.

—Hem vist avui al verdader Sastre?

—Claro que si. Ya estaba un poco enfadado conmigo mismo. Las circunstancias me era inexplicablemente adversas. No podía ser. Ahora yo sé que puedo hacer esto y mucho más. Lo que está claro es que el Sóller como equipo tiene mucho que ofrecer. Hay un equipo bueno y serio y esta circunstancia tiene más pronto o más tarde su reflejo en la cancha. Personalmente es cierto que necesitaba una tarde inspirada, pero no será la única. Sé

que haré más e incluso mejores.

#### FABIA: "MOS MEREIXIEM ELS DOS PUNTS"

Oportuníssim el seu gol a mitjans segona part. En Fabià, de cada dia mes ferme a l'equip titular, ens relata la jugada:

—Va ésser una intemada de Elías que venia cap a mí, m'he aficat en profunditat, ell me l'ha passada perfecta, he quedat tot sol davant el porter, l'he enganat i he entrat amb la pilota a la porteria. Una immensa alegria, una mica esborrada al final. Mos mereixiem els dos punts.

—Que pot representar aquest empat cara al futur del Sóller?

—Serà molt positiu. Es nota ara amb noltros molta il·lusió, moltes ganes i crec que a partit d'ara es seguirà el mateix nivell de joc i fins i tot poden superar aquesta línia. Intentarem davant el Felanitx oferir un bon capvespre de futbol i malgrat no será gens fàcil, brindarem el triomf a n'aquesta fenomenal afició que tant mos va ajudar en el camp del Mallorca.

LEA EL

SOLLER



La veu de l'aficionat

Antoni Nogué:

"Guanyarem al Felanitx per 3-1"

Per primer cop, una gran part dels nombrosos seguidors sollerics, es juntaren a camp contrari. I es clar, armaren un bon rebumbori. Es seguit que molts de aficionats acompanyin al seu equip quan el Sóller juga fora, però gairabé dispersats. Diumenge i ha que insistir i alabar que la majoria fessin pinya, i vaja si es notà! Entre ells un ciutadà enamorat de Sóller i del Sóller, casat amb una sollerica i que en definitiva, no es perd partit: Antoni Nogué, qui naturalment en primer lloc comenta per tots els nostres lectors els noranta-dos minuts u busques des Fortí:

—El Sóller m'agrada molt. Ha fet un canvi molt gros, tècnica i tàcticament. En Vallespir a la segona part va liar per complet a Crespi, sortint amb tres puntes, decidit a guanyar el partit.

El canvi de Muntaner per Elias al minut quinze de la segona part, oportú. Cosa que abans no es veia així de fer canvis en decisió i ambició. La tasca del àrbitre, un vertader desastre. Però atenció, amb un anys o dos el veurem a II Divisió. No te idea, no te personalitat. Es un subordinat del poder, i aquets son, per per desgràcia, els que es fan amunt.

—Segueix Nogué, analitzant al funest colegiat Jaume:

—En principi va ésser completament injust amb les targes. De les quatre, de justificada una i encara. Un jugador del Mallorca va fer una entrada a López a la primera part, que es mereixia la totja, deixant estès al brau defensor solleric. Les faltes, no es tregueren ni una del seu

lloc, un orsay "inventat" a la primera part quan Marcelo es quedà en magnífica posició per obrir el marcador. Amb una paraula, que se li veia al "plumero" massa. Fitxau-vos que tota la premsa ciutadana coincideix en que la seva actuació va afavorir als locals, beneficiant clarament al Mallorca.

—Què opines de les baixes donades a Braulio i Pep López?

—En realitat a Braulio no l'hagués fitxat mai desde el moment que el seu lloc ja estava perfectament cobert. En referència a López, es indubtable que no va encaixar i no va poder donar la talla. Tenim a un Colom que per no anar mes enfora, va anular per complet diuemenge a Puskas, un perillósissim extrem. Muntaner i Elias son positius, sempre que especialment Elias sia un jugador d'equip i es deixi de jugar per ell tot sol. Si vol es un jugadoràs.

—Quin Sóller mos sortirà davant el Felanitx?

—Estic convençut que veurem un Sóller molt diferent i molt millorat, amb mes ambició i uns altres plantanaments. Es notará mes moral de conjunt, mes tranquil·litat en les accions. Ara bé, que ningú pensi que el Felanitx será un equip fàcil de vèncer. La clau podria ésser la de encetar el marcador a dins els primers vint-i-cinc minuts de joc. El meu pronòstic es que guanyarem per 3-1.

Fútbol modest

Juvenil Sóller, 3 - Independiente, 0

El pasado domingo en Camp Maiol se disputó el partido entre el Juvenil Sóller i el Independiente. El partido que al principio parecía que iba a ser muy disputado, por la buena posición en la tabla de los visitantes, no tuvo serios problemas para los de

Sóller, que vapulearon a los de Palma por 3-0.

La primera parte fue de dominio del J. Sóller, fruto del cual en el minuto 30, Alba en un barullo aprovecha para adelantar a su equipo, 1-0.

En la segunda parte el Independiente se fue más al ataque y dejó un poco desguarnecida la zaga, gracias a esto en un contraataque Coll pasó un balón a Alba que se deshizo de cuantos le marcaban y batió al portero por raso, 2-0.

Rt. Mallorca, 5 - U.D. Sollerense, 0

Alineació: Toni; Pastor, Palou, Dani, Abi, Pardo I, Rafel, Gabi (Pardo II), Pau (Guille), Jaume, Payeras (Morro).

No es pot dir que el resultat demostrí el que va ésser el partit, no es que volguen llevar mèrit al Mallorca, que va dominar en tota la primera part, degut sobretot als nirvis i al desconcert del Sollerense. En la segona part les coses canviaren, els nostres

jugadors es serenaren, marcaren més damunt els jugadors del Mallorca i jugaren amb més idees, com a prova tenim que dominaren al llarg dels 30 primers minuts de la segona part, podent arribar a marcar però ja sia per la mala sort o pel porter del Mallorca, no es pogué aconseguir. Prova de la mala sort va ésser el travesser que va fer N'Abé quan va treure una falta. Per altra part cal

dir que en els darrers 15 minuts del partit, els jugadors acusaven una baixa forma física. Respecte a l'àrbit, el que podem fer es donar-li l'enhorabona.

Si haguéssim de destacar algú, destacariem el bon joc de tot l'equip en la segona part.

Demà matí el Sollerense juga contra l'Arenal en el camp d'en Maiol, esperam que la mala sort dels altres partits els fugi del damunt.

Ses Salines, 0 - Sollerense, 1

Alineació: Migue, (Femenias), Tolo, Ferrer, Sacarés, Juanj, López, Torres (Manolo), Juan Antonio, Pablo (Bujosa), Toni Calafat (Domingo), Raja.

Comentari: Els alevins començaren amb bon peu la lliga, feren un partit extraordinari, prova d'això el resultat que obtingueren enfront al poderós Salines, així i tot el resultat del

partit es curt ja que el Sollerense dominà els 70 minuts del partit amb la possibilitat de marcar qualque gol més, però la sort no els acompanyàs, a més que podem dir que el porter del Sollerense no s'embrutà la camiseta.

Gol: En el minut 20 de la primera part, en Torres va fer l'únic gol del partit, amb un fort xut de fora l'àrea, davant el que el porter no

pogué més que treure sa pilota de dins la xerxa.

Cal destacar a tot l'equip en general i per suposat també a l'entrenador Pep Got que va saber com treure partit dels seus al·lots. Bon arbitratge del Sr. Vergas, que no tingué problemes.

Des d'aquí, donam l'enhorabona als jugadors i els desitjam molta sort en els propers partits.

AINA.

Cartelera Deportiva

SABADO 2 DE NOVIEMBRE

FUTBOL: 15.00 h. S.S. Corazones — Cade Paguera (Alevines)

DOMINGO 3 DE NOVIEMBRE

FUTBOL: 09.30 h. U. D. Sollerense — Arenal (Infantil)

FUTBOL: 11.00 h. Sóller Atco. — Puigpunyent (IIa. Regional)

FUTBOL: 16.00 h. C.F. SOLLER — C.D. Felanitx (IIIa. División Nacional)

Facilitada por la Asociación de Fútbol Sollerense del C.F. Sóller.

Clasificaciones

Tercera División

HOSPITALET-SP. MAHONES	2-1
PORTMANY-FERRERIES	1-1
CONSTANCIA-BADIA	1-0
ALARO-SANTANYI	1-2
FELANITX-MURENSE	1-0
MALLORCA AT.-SOLLER	1-1
CALVIA-MARGARITENSE	0-0
AT. CIUDADELA-MONTUIRI	2-0
ALAÏOR-IBIZA	1-4
AT. BALEARES-STA. EULALIA	1-0

AT. BALEARES	9	7	1	1	20	4	15	*5
Mallorca At.	9	4	5	0	21	5	13	*3
Hospitalet	9	5	3	1	16	10	13	*3
Sta Eulalia	9	5	2	2	15	8	12	*4
Constancia	9	5	1	3	16	9	11	*1
Murense	9	4	3	2	10	6	11	*3
Sp. Mahonés	9	4	3	2	12	8	11	*3
Felanitx	9	4	2	3	9	9	10	
Badia	9	3	4	2	8	8	10	*2
Ibiza	9	3	3	3	10	9	9	*1
Montuiri	9	4	1	4	11	14	9	*1
Sóller	9	3	3	3	10	13	9	*1
Ferries	9	4	1	4	9	12	9	*1
At Ciudadela	9	2	4	3	9	10	8	-2
Santanyí	9	3	2	4	12	23	8	
Alaró	9	2	2	5	10	17	6	-4
Portmany	9	1	3	5	11	19	5	-5
Alaior	9	1	2	6	7	13	4	-6
Margaritense	9	1	2	6	4	16	4	-4
C. Calvià	9	1	1	7	8	16	3	-7

Segunda Regional

COLLERENSE-S'HORTA	3-1
MOLINAR-P. NA TESA	0-2
PUIGPUNYENT-STA. MARIA	7-1
CA'S CONCOS-SP. SOLLER	2-1
CAFETIN-CONSELL	4-2
BRASILIA-SON COTONERET	1-7
ALGAIDA-ALTURA	0-1
CALA D'OR-ROTLET	6-1
SAN PEDRO-MARIENSE	(Susp. por la lluvia)

CALA D'OR	7	5	2	0	24	5	12	*4
Cafetin	7	5	1	1	17	7	11	*3
Algaída	7	5	0	2	19	5	10	*2
Ca's Concos	7	5	0	2	9	4	10	*2
Collerense	7	5	0	2	13	6	10	*2
Mariense	6	3	2	1	11	4	8	*2
San Pedro	6	4	0	2	10	7	8	*2
Puigpunyent	7	3	1	3	18	9	7	-1
Sp. Sóller	7	3	1	3	13	16	7	*3
Altura	7	2	3	2	8	9	7	*1
Molinar	7	2	1	4	7	16	7	-3
Pla Na Tesa	7	2	2	3	6	13	6	
S'Horta	7	2	2	3	6	14	6	
Son Cotoneret	7	1	2	4	12	17	4	-2
Consell	6	1	2	3	7	11	4	
Rotlet	7	1	2	4	8	17	4	-2
Santa Maria	7	1	0	6	3	20	2	-4
Brasilía	6	0	1	5	5	16	1	-7

Basquet

La Pista Victòria ha canviat d'imatge

La Pista Victoria ha canviat d'imatge, tots els aficionats a n'el Basket varem fer uns dies de feina per pintar-la; la feina ha estat compensada: ja no hi ha llengadès i evitam possibles lesions, també ha servit per començar una temporada molt important per el Basket Solleric degut a la quantitat d'equips inscrits a les distintes categories.

Després del "Polítiqueo electoral" de sa Federació Balear de Baket per la elecció del President sa posen en marxa aquest cap de setmana unes categories i el pròxim dia 9-10 unes altres.

Per avui dissabte les nines de na Catalina i na Cata Colom surten a jugar a Palma contra el Jovent a les 19 h. i les Juveniles Femenins entrenades per en Biel Darder juguen a la Barriada de General Riera contra el Bones Aires a les 19.15 h.

Els Cadets Masculins d'en Benet Estarás i d'en Joan Buacà començan la temporada descansant degut a n'el número impar d'equips, tendran com contrincants a n'el Sant Agustí, Valldemossa, Hispania, Pla de Na Tesa, Lluçmajor, i el Sant Josep.

La II Divisió Femenina (foto) començarà un poc

més tard degut a que son pocs els equips que s'han inscrits en aquesta categoria, el grup està compost per cinc equips: Jovent-Cimsa, Costa de Calvià, Xaloc, Puigpunyent i el Joventut Mariana-Es Canyis.

Gracies a quatre empreses solleriques el Basket tendrà una ajuda molt important a l'hora de vestir els equips i també per arreglar els vestuaris que estaven molt malament. Aquestes ajudes surten d'es RESTAURANT ES CANYIS, RESTAURANT LAS OLAS, TEJIDS C'AN OLIVER I CONSTRUCCIONS MIQUEL SOLER DEYA.

Després de la problemàtica de fer la III Divisió Balear no ha pogut ésser la participació del Joventut Mariana i set equips més de Mallorca degut a que domés hi ha una subvenció de 750.000 pts per tots els equips de les Illes per desplaçaments i així no pot ésser, per això s'han fet tres grups a nivell Mallorquí de Seniors, un grup a priori més fort aquest grup està compost per Lluçmajor, Perlas de Manacor, Sa Pobla,

Sant Josep, La Salle, Espanvol, La Gloria d'Inca, Alcudia i el Joventut Mariana.

Aquesta Lliga començarà el dia 10 de Novembre, diuemenge qui vé amb un nou Horari a les 17.30 h. contra el Hispania de Palma.

Els altres Seniors tendran una lliga similar a l'anterior, aquest grup està compost per deu equips: Puigpunyent, Bunyola, Sta Maria, Pla de Na Tesa, Andraitx, Soledad, Bones Aires, Avante, Son Cladera i el Joventut Mariana.

La Lliga tendrà el seu inici el 10 de Novembre

ITU.

FOTO-ESTUDIO

deyá

TODO PARA LA FOTOGRAFÍA



## RAFEGUES ESPORTIVES



per Joan

## Tennis

### Lliga d'hivern 85/86

Es passat dilluns dia vint-i-un varen començar, en es Belles Pistes, ses confrontacions del que pareix serà una interessant Lliga Tennista, que està previst dur fins dia 5 de Gener.

Durant aquesta setmana estaven previstes ns es Grup A ses partides entre J. Arbona-A. Caldentey, J.M. Navarro-Jaumi, J. Sánchez-A. Pereira, A. Caballero-Albiñana, J. Lázaro-M. Caro i J. Seguí-G. Reynés.

Dins es Grup B s'havien d'enfrontar en J. Melià-M. A. Colomer, A. Tomás-J. Marroig, A. Varón-J. Sureda, P. Jimenez-L. Rullán, M. Frontera-M. Biblóni i B. Pereira-A. Ruiz. Sa primera confrontació des Grup C e m sa de na Xesca contra en Villegas, i després J. Oliver-A. Molino, V. Sastre-M. Cortés, A. Jorquera-N. López, J. Domezain-A. Mas, R. Rullán-J. Gelabert.

I darrerament dins es Grup D R. Soler-M. Fernández, J. Molino-P. Colom, R. Frau-M. Puig, F. Ruz-R. Forteza, J. Rosselló-J. Vidana i J.L. Forteza-R. Socias.

Ses partides es disputen a dos jocs. Dos guanyats representen dos punts i s'empat un punt per cada jugador.

Cas de que per mal temps ses partides no es poguessin jugar a sa data establerta, es podran fer sa setmana posterior, o a sa data que designi es Comité de Competició. Si no s'arribessin a jugar s'anotará 0 punts a cada un des contrincants.

A ses tres vegades de no presentació d'un jugador sense cause justificada (V.O.) aquest quedarà automàticament exclut de sa Lliga.

Sa pista s'eligió d'acord amb es jugadors, pagant ses despeses a parts iguals, havent de deixar constància des resultats en es "Centro".

Per qualsevol reclamació es jugadors es poden dirigir a n'es Comité de Competició format per Joan Vidana, Joan Arbona, Miquel López, Jesús Molino, Rafel Forteza, Miquel Colomer, Antoni Molino, Maxi Fernández i Miquel Puig.

Ses confrontacions previstes per sa vinent setmana són ses següents:

#### GRUPO A:

A. Caldentey-G. Reynés  
M. Caro-J. Seguí  
E. Albiñana-J. Lazo  
Juami-J. Sánchez  
J. Arbona-J.M. Navarro

#### GRUPO B:

M.A. Colomer-A. Ruz  
M. Biblóni-B. Pereira  
L. Rullán-M. Frontera  
J. Sureda-P. Jimenez  
J. Marroig-A. Varón  
J. Melià-A. Tomás

#### GRUPO C:

M. López-J. Domezain  
N. Cortés-A. Jorquera  
A. Molino-V. Sastre  
L. Villegas-J. Oliver  
J. Gelabert-Xesca  
R. Rullán-A. Mas

#### GRUPO D:

R. Forteza-J. Rosselló  
M. Puig-F. Ruz  
P. Colom-R. Fau  
M. Fernández-J. Molino  
R. Socias-R. Soler  
J.L. Forteza-J. Vidana

A partir de les nou i quart, davant es Restaurant Ca'n Pedro de Valldemossa, està prevista sa concentració des participants, de totes ses edats i categories, que prendran part posteriorment a sa novena edició de sa "BAIXADA DE SOLLER", més antiga des Calendari Illenc, organitzada per Club Ciclista "Defensora Sollerense", baix des patrocini des Consell Insular de Mallorca i Ajuntament de Sóller, amb sa col·laboració de sa Discoteca "El Patio" des Port de Sóller, i es Restaurant "Ca'n Pedro" de Valldemossa.

Sa sortida des participants sollerics des de sa nostra Ciutat fins a Valldemossa, amb es vehicles de Transports C. Sastre, està prevista a les vuit i quart des matí, de davant s'Ajuntament. Tots ets interessats en aquest servei de transport per pujar fins a Valldemossa s'haurien de posar urgentment en

contacte amb en Jaume Casanovas, o amb qualsevol des membres de 'organització.

Sa sortida de sa prova excursionista que comptarà entre altres amb sa participació des Delegat de Cicloturisme de sa Federació Balear de Ciclisme, serà donada a les deu en punt, baixant es participants cap a Deià-Sóller (a on es produirà es primer reagrupament davant Son Angelats) — Port de Sóller — Sa Talaia — sa pujada es voluntària — Port de Sóller (nou reagrupament de tots es participants) — Platja d'en Repic, acabant davant sa Discoteca "El Patio", a on tots es finalistes seran obsequiats amb un diploma acreditatiu de sa seva participació a sa marxa, acabant-se sa matinal esportiva amb una bona berenada, oferida per s'organització i Discoteca "El Patio" a tots es participants i col·laboradors.

Cuidarà de sa salut des participants un efectiu



PER PRACTICAR ES CICLOTURISME NO ES NECESSARI TENIR UNA BICICLETA DE CURSES.

equip de sa Creu Roja de Sóller, recollint a n'es que no puguin arribar es companys de Transports C. Sastre.

Per participar a sa prova

no es necessària bicicleta competitiva, es pot prendre part amb qualssevol tipus de bicicleta, mentresx estigui moguda només per sa força muscular.

## Ciclisme

### Parlem un poc de ciclisme (1)

Sa temporada competitiva ha arribat ja en es final. Es corredors estan ja guadint d'un merescut descans. Es s'hora de sa reflexió. Es s'hora de començar a preparar sa vinent temporada. No nos podem quedar dormits, ja que una bona posta a punt es més important que es treball específic. S'exít es fonamenta bàsicament en una bona preparació hivernal, amb exercicis variats i amen

— O —

Per manca de temps i d'espai aquesta finalitzada temporada havien deixat quasi completament oblidats a n'es sufrits ciclistes sollerics. Per això hem confeccionat aquest treball, aquest petit repas a ses seves actuacions, que arranca des de mitjà abril, concluint a sa data d'avui, treball que vos anirem oferint setmanalment per capítols, degut a sa seva extensió.

#### TROFEU PUIG DE SANTA MAGDALENA

Disputat dia tretze d'abril en dos sectors. Es primer una contra-rellotge individual (pujada al Puig de Santa Magdalena) i es segon en línia damunt un recorregut de noranta quilòmetres. A sa contra rellotge s'imposaria en Joan Gomila amb 10'21", seguit d'en Martorell amb 10'22". Es solleric ANDREU BERNAT (Cardessar) es classificaria en es lloc dinou amb 11'10". En NICOLAU JAUME (Hueso), en es

vint-i-set amb 11'23". N'ANTONI LUQUE (Cardessar) en es trenta-sis amb 11'34". En PERE BORRAS (Frigorífics COFRISA) en es lloc cinquanta-cinc amb 12'08" i MIQUEL BERNAT (Frigorífics COFRISA) en es lloc setanta-un amb 13'00". Es classificarien un total de vintanta corredors.

Nou triomf per Joan Gomila en es segon sector, invertint un temps de 2-21'51". En LUQUE es va classificar en es lloc dissetè amb 2-23'45". En BERNAT en es dinovè amb 2-23'45" i en NICOLAU JAUME en es trenta-nou amb 2-32'22". Pere Borràs i Miquel Bernat varen optar per sa retirada.

A sa general s'imposaria en Joan Gomila amb 2-32'12". ANDREU BERNAT quedaria classificat en es lloc quinze amb 2-34'55". ANTONI LUQUE en es vint-i-dos amb 2-35'16" i NICOLAU JAUME en es trenta-nou amb 2-43'25".

#### PRIMER TROFEU CIUTAT DE PALMA

Disputat en dos sectors es diumenge dia catorze d'abril, reservat únicament a n'es aficionats, comptant amb una participació de quaranta corredors.

En es primer, bastant dur, en es que s'havien de pujar es Coll de sa Gran Mola i es d'en Claret (aquest darrer dues vegades), va destacar s'escapada —entre altres— des sollerics ANDREU BERNAT en es pas per Estellencs, essent agafat passat Banyalbufar. En es pas per Coll d'en Claret

passaria en primer lloc en Gomila seguit per Martínez i en BERNAT, en una de ses actuacions que l'hem vist més combatiu. En es pas per s'Espleta es fugats són caçats, produint-se s'escapada bona dins sa qui hi estaria integrat es sollerics LUQUE a quatre quilòmetres de s'arribada, essent es triomf per Gabriel Crespi, seguit d'en Bo John, Ramis, Manchado, Rigo, Martínez i LUQUE (sete), amb es mateix temps. N'ANDREU BERNAT entraria en es lloc tretzè, a quaranta-un segons des primer grup. Per sa seva part en NICOLAU JAUME es classificaria en es lloc dissetè a dos minuts i vint-i-tres segons des guanyador.

En es segon sector, trenta-cinc voltes en es circuit de sesAVINGudes de Ciutat (quaranta-cinc quilòmetres), destacaria de nou es sollerics BERNAT, escapat quasi des de es mateix començament de sa prova, classificant-se en es tercer lloc, només a vuit segons des guanyador Riera. En segon lloc es va classificar en Rosselló. N'ANTONI LUQUE quedaria en es lloc dissetè a vint-i-un segons d'en Riera, i en NICOLAU JAUME optaria per sa retirada.

A sa general s'imposaria en Bartomeu Rigo, seguit per Ramis, Crespi, Bo John, Martínez, Manchado, LUQUE (lloc setè a 10'13"). N'ANDREU BERNAT es classificaria en es lloc desè a 10'31".

#### SEGON ANIVERSARI C.C. SPRINT

Es diumenge dia

catorze d'abril, amb motiu de sa celebració des segon aniversari des C.C. Sprint es va disputar una cursa per veterans, damunt un recorregut de setanta-cinc quilòmetres i una participació de trenta corredors.

S'imposaria en Fullana, seguit d'en Gelabert, Bover, Quintana, Jimenez, Hernández, Abraham...

#### DIADA DE SES AVINGUDES

Es diumenge dia vint-i-un d'abril, amb motiu des final des "XX Cintuó Ciclista Internacional a Mallorca" es va disputar, a sesAVINGudes de Ciutat, una matinal reservada a totes ses categories.

Dins sa cursa de juvenils hi participaren es "COFRISA" Pere Borràs i Miquel Bernat. S'imposaria n'Aynat amb un temps de 34'28", seguit d'en Palmer, Balaguer, Sans, Hoñrach, Mateos, Riera, Soler, Cañellas... En PERE BORRAS es classificaria en es lloc vint-i-sis amb 36'12" i en MIQUEL BORRAS en es trenta-tres amb 38'02".

A sa prova per veterans hi participaria es sollerics FELIP MARTIN, amb un bon constipat, copant sa darrera plaça. S'imposaria en Ros amb 37'52", seguit per Gelabert, Pou, Adrover, Hernández, Llorenç Bover, Abraham, Alarcón... En FELIP MARTIN es classificaria en es lloc vintè amb 45'02".

(continuarà)

## Posada de Bàlitx

### RESTAURANTE

FORNALUTX

Reservas  
Tel: 63 19 22

(Solo abierto los viernes, sábados y domingos, noche)



# CARTELERA CINEMATOGRAFICA

ALCAZAR - SOLLER

SABADO 2 - DOMINGO 3

EL EXPERIMENTO FILADELFIA



Y

JAIMITO Y LA ENFERMERA

MARTES 5, JUEVES 7

AMADEUS

PROCINES, S.A. Presenta



4 GLOBOS DE ORO

Mejor película - Mejor Guión - Mejor Director  
Mejor Actor.3 Nominaciones para los premios GRAMMY  
a la Banda Sonora original de la película.

11 Nominaciones para los OSCARS de Hollywood.

Mejor Película - Mejor Director - Mejor Guión  
(adaptación) - Mejor Actor (T. Hulce) - Mejor  
Actor (F. Murray Abraham) - Mejor Fotografía  
Mejor Montaje - Mejor Sonido - Mejor  
Maquillaje - Mejor Diseño de vestuario - Mejor  
Dirección artística.

¡LA PELICULA DEL AÑO!

## AMADEUS

Todo lo que le han dicho, es cierto.

de SAUL ZAENTZ. Escrito por MICHAEL KOHLER y  
basado en la obra de PETER SHAEFFER "AMADEUS"  
F. MURRAY ABRAHAM - TOM HULCE - ELIZABETH BERRIDGE  
SIMON CALLOW - ROY DOTRICE  
CHRISTINE EBERSOLE - JEFFREY JONES - CHARLES KAY

Producción de MICHAEL HAUSMAN, BERTIL OHLSSON  
MONTAJE DE MIROSLAV ONDRICEK, EDICIÓN DE NEVILLE MARRINER  
DISEÑO DE VESTUARIO DE PATRIZIA VON BRANDENSTEIN, MAQUILLAJE DE TWYLA THARP  
DISEÑO DE SONIDO DE PETER SHAEFFER, DIRECCIÓN DE ARTE DE SAUL ZAENTZ

Escrita por SAUL ZAENTZ, basada en la obra de PETER SHAEFFER  
Distribuida por PROCINES, S.A. en colaboración con IFA, S.A.  
Distribución en España por PROCINES, S.A. en colaboración con IFA, S.A.

PROXIMO SABADO Y DOMINGO

LA AVENTURA DE LOS EWOKS

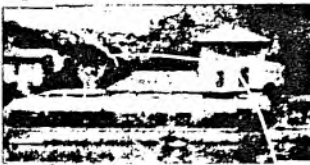
-Color-

Y

LORD DRAGON

-Color-

## RESTAURANTE MARISOL

JUNTO AL MAR, COCINA INTERNACIONAL  
PUERTO DE SOLLER

SE ALQUILA PISO  
MUY CENTRICO EN  
SOLLER COMPLETA-  
MENTE AMUEBLADO.  
INF. TEL. 631217 Y  
630125.  
56

SE ALQUILA PISO EN  
EL PUERTO. ESPA-  
CIOSO Y AMUEBLA-  
DO, CON TELEFONO.  
DOS BAÑOS, 3 DOR-  
MITORIOS Y TERRA-  
ZA. INF. TEL. 631217  
- 630125.  
55

VENDO SEAT 600  
EN BUEN ESTADO.  
INF. TEL. 632093.  
T1

VENDO COCHE SEAT  
RITMO. 30.000 Km.  
INF. TEL. 632093.  
S9

## ■ VENTAS ■ ■ ALQUILERES ■ ■ EMPLEOS ■

SE TRASPASA LOCAL  
COMERCIAL. PUER-  
TO SOLLER. C. JAIME  
TORRENS, S/N. TEL.  
631413.  
57

(S-3) VENDO  
NICHOS NUEVA  
CONSTRUCCION.  
TEL. 631053 -  
631676. HORAS DE  
OFICINA.

(S-2) LA HUERTA,  
VENDO FINCA CON  
TRES VIVIENDAS Y  
TERRENO CON  
AGUA. PRECIO  
INTERESANTE.  
INFORMES TEL.  
630398.

VENDO PISO; MUY  
SOLEADO. PRECIO  
INTERESANTE. CA-  
RRETERA PUERTO.  
INF. TEL. 631225.  
LLAMAR DE 9 A 13  
HORAS.  
58

## El Temps

(Per V.P.).- Mentre s'habitual Espanya humida  
pateix set, aquí nos estam remullant de bona manera.  
Per de prompte ningú remuga i ben al contrari,  
tothom acull amb bona cara aquestes arruixades, tot i  
que la majoria són de nit. Els torrents ja han revengut  
i les fonts comencen a rajar. Les precipitacions dins  
Sóller han estat de:

Dia 23: 3 litres.

Dia 27: 30 litres.

Dia 28: 27 litres.

Dia 29: 3'2 litres.

Lo que mos dona un total de: 63'2 litres, que si  
afegim als de les setmanes anteriors ja fa una bona  
mesada. Pel que respecta a les temperatures, seguim  
amb les normals de l'època amb mínimes de 13 graus  
i màximes que se situen al voltant dels 24 a 25 graus.

## Arriba Flex.



## Abajo también.

Mejor que un Flex  ni lo sueñe.

## ca'n oliver

CARRER LLUNA, 25

## Instalaciones Eléctricas

## — LLABRES —

FONTANERIA Y CALEFACCION

C/. De Sa Mar, 196 - Tel: 630897

## MARIA MARQUES

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA COLEGIADO

San Bartolomé, 13

Teléfono 63 20 70

VENDE

Piso amueblado en el Puerto de Sóller,  
con terraza vista al mar, en el núm. 2  
del edificio «Flamenco».

Ptas. 2.500.000

Piso de tres dormitorios, espacioso co-  
medor, cocina y baño completo, en la  
calle de Santa Catalina, del Puerto.

Ptas. 3.500.000

# PREMIOS CORONA

## MISSES HORARI D'HIVERN

	Dissabtes i vigílies	Diumenges i festius
Sant Bartomeu	18'30 (M)	9 (M) - 12 (M) 18'30 (C) 20 (M)
Sagrats Cors	17'30 (M) 19 (C)	7'30 (M) 10 (M) 19 (C)
L'Hospital	18 (M)	11 (C)
Sant Felip Neri	19	10'30-19
Monestir de l'Olivar		17 (M)
Port de Sóller	19 (M)	12 (C) 18 (M)
Biniaraix	20 (M)	10 (M)
Deià	19 (C)	9 (C) - 19 (C)
Fornalutx	19 (M)	10 (M) 19 (M)
L'Horta	19 (M)	10'30 (M) 19 (M)



## La cena d'en Joan Sabater: "Germanor, gastronomía y folklore"

Juan Rullán Castañer, conocido en todos los rincones de nuestra comarca por "En Joan Sabater", reunió el pasado sábado a los componentes de su popular grupo folklórico en una cena de compañerismo que tuvo lugar en el Restaurante Sol y Sombra del Port de Sóller. Además de los músicos, bailadores y bailarines de la agrupación, asistieron familiares de los mimos y algunos amigos, amablemente invitados por el popular folclorista sollerico.

Una vez consumido el aperitivo, y mientras en la cocina daban los últimos toques a la porcella, algunos músicos del grupo, esos impenitentes que siempre llevan en el coche la "herramienta de trabajo", animaron el ambiente con un par de boleros y mateixes, ante la general complacencia. Después, callaron los instrumentos y todo el mundo se dedicó a saborear un "arroz brut" de

primera categoría seguido de la porcella o ternera en salsa, al gusto de los comensales. A los postres, Gabriel Vila y Pere Magraner sacaron de sus bolsillos sendas glosas con las que expresaban su satisfacción a Joan Sabater por reunir una vez al año a los músicos y danzadores de su grupo en tan simpático acto de "germanor". Ambos glossadors fueron profusamente aplaudidos. Por último, los músicos volvieron a la carga, hasta que todos se fueron con la música a otra parte.

Es muy agradable para el cronista reseñar este tipo de actos que evidencian la amistad y buena armonía que reina y debe reinar entre la gente que ama la música, los bailes y las costumbres populares. Este espíritu está latente en Sóller desde tiempo inmemorial y aunque a veces se atreviesen baches o surjan dificultades, la buena voluntad, la afición y el amor a las tradiciones

acaban superándolo todo. Prueba de ello, hoy día, es la existencia de cinco grupos dedicados a la conversación y difusión del folklore y la música popular mallorquina, Aires Solleric, Estol de Tramontana, el grupo de Catalina Mateu, el Grup Tardor y esta pequeña agrupación de Joan Sabater que conserva el sabor y el estilo de los históricos grupos "Dançadors de sa Vall d'Or" y "Brots de Taronger" que marcaron una época de oro del Folklore Mallorquín. Todo ello demuestra el profundo interés que existe en Sóller por la conservación de su cultura, su música y danzas, y así como se hizo constar hace tres semanas en el programa radiofónico "Mallorca canta i balla" que emite todos los domingos Radio Balear de Inca, a las diez y media de la mañana, al que tuvo la suerte de asistir este cronista como miembro del "Grup Tardor", invitado en aquella ocasión a dicho programa.



El grupo de Joan Sabater conserva el estilo de los históricos "dançadors".

### EL PUERTO, BARRIADA MARINERA



## El jefe del Sector Naval visitó el Destacamento de Sóller

El Contraalmirante López Cerón y Fernández de Alarcón, nuevo Jefe del Sector Naval de Baleares visitó el pasado martes el Destacamento Naval de Sóller. Fue recibido por el Comandante de dicho destacamento, Capitán de Corbeta La Fuente Bernabé, jefes, oficiales, suboficiales y fuerzas a su mando. Tras los honores reglamentarios el Contraalmirante López Cerón recorrió las distintas

dependencias del Destacamento, trasladándose después a la residencia de Jefes y Oficiales donde se sirvió un vino de honor. A medio día, el Jefe del Sector Naval emprendió viaje de regreso a Palma, acompañado de su séquito.

AGUA CLARA E IMPOLUTA

Decir que ha llovido estos

días, en Sóller y en esta Barriada Narinera, no es noticia de primera página. Todo el mundo lo sabe y más de uno va por ahí estornudando por ponerse debajo y sin paraguas. Pero la lluvia siempre da que hablar, por deseada unas veces, por inoportuna otras, por los beneficios que trae o por los perjuicios que provoca. Por eso se dice que nunca llueve a gusto de todos. Pero lo cierto es que ha llovido, ha caído del cielo en buena cantidad, agua clara y sin contaminar todavía, o sease "impoluta", que como el lector culto y bilingüe sabe significar "no polucionada". Sin embargo, el agua de lluvia, a veces fastidia y encocora, sobre todo cuando se cuele en las casas filtrada a través de las paredes a causa de unas estructuras deficientes o en algunos casos, inexistentes. Tal ha ocurrido en alguna vivienda de la calle de Santa Catalina en las que los enseres domésticos han resultado dañados. También ha sido digno de ver, como cada año, el torrente que se forma en la bajada de la

carretera de la Atalaya en su confluencia con las calles Marina y Santa Catalina, donde el agua, arrastrando piedras, cascotes y otros materiales, en su loca carrera hacia el mar, hacía casi imposible el tránsito a pie por aquella zona. Ya hemos dicho más de una vez que esto tiene arreglo, pues basta construir una serie de rejillas de drenaje a lo largo de un tramo no excesivamente largo. El agua iría a parar a la red de alcantarillado y no pasaría nada. Pero parece que esto no se le ocurre a nadie o puede que se piense a nivel consistorial que los dineros municipales están mejor empleados en cosas más visibles, aunque sean menos útiles. Puede que sí... y puede que no.

OBRAS Y TENDIDO ELECTRICO

Ya informamos en la pasada edición de la presunción, por parte de algunos vecinos de esta barriada, de una posible infracción urbanística en las obras de la confluencia de la

calle Antonio Montis con la de Canónigo Oliver. Dijimos que el propio alcalde había prometido interesarse personalmente por el tema y así ha sido. La inspección anunciada se llevó a cabo y las obras se detuvieron, pero no por infracción comprobada, sino porque había que esperar a que la compañía El Gas realizara otros trabajos, consistentes en cambiar la ubicación de los cables, inutilizando el poste a que hacíamos mención. Según el señor Arbona, de la inspección realizada se deduce que las ya repetidas obras se atienden escrupulosamente

a los planos presentados. Por nuestra parte, hemos seguido atentos al tema y hemos comprobado que en la mañana del miércoles, técnicos y operarios del Gas S. A. trabajaban afanosamente en el lugar ya reseñado, cavando zanjas y manipulando cables, observados por algunos transeúntes. Y esto es cuanto hemos podido averiguar sobre la cuestión, y no es poco, puesto que lo hemos obtenido directamente del Alcalde de Sóller que es quien nos ha informado.

NICOLAS DIEZ

## ca'n oliver

Fusteria

Pont d'En Barona

C/. Del Mar S/n Tel. 631037

# CA'N SOLER, S.A.

MATERIALES CONSTRUCCION - TRANSPORTES

C/. De la mar, 193 - Telts 630219 - 632311 - Sóller